

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C



Model: YY3013

Rýchla príručka

Nájdite svoju veľkosť

[Nosenie slúchadiel](#)

Stiahnite si aplikáciu a nastavte si slúchadlá

Vo vašom zariadení je k dispozícii veľa užitočných funkcií. Stiahnite si "Sound Connect" aplikáciu a využite na maximum to, čo máte.

Pokiaľ ide o hlavné funkcie dostupné v "Sound Connect" v aplikácii, pozrite si časť [Pomocou "Sound Connect" aplikácie](#).



Sound Connect

Začíname s používaním

1



Zapnutie slúchadiel

Stlačte a podržte tlačidlo napájania približne 2 sekundy alebo dlhšie, kým kontrolka nezačne blikať modro a neozve sa zvukové upozornenie. Slúchadlá sa zapnú. Slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania, keď ich po prvýkrát zapnete po zakúpení.

Tlačidlo napájania sa nachádza na ľavej časti zariadenia.

2

Nastavenie pripojenia BLUETOOTH®



Postupujte podľa stiahnutých "Sound Connect" pokynom v aplikácii.

3

Používanie slúchadiel



Pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom môžete vykonávať nasledujúce akcie.

- Dvakrát rýchlo ťuknite: Prehrávanie/Pozastavenie
- Potiahnite prstom dopredu a uvoľnite: Preskočiť na začiatok nasledujúcej skladby
- Potiahnite prstom dozadu a uvoľnite: Preskočíte na začiatok predchádzajúcej skladby (alebo aktuálnej skladby počas prehrávania)
- Potiahnite prstom nahor a uvoľnite: Zvýšiť hlasitosť
- Potiahnite prstom nadol a uvoľnite: Znížte hlasitosť

Ovládací panel s dotykovými snímačmi je umiestnený na rovnej ploche na vonkajšej strane pravej jednotky.

Ďalšie informácie o postupe prevádzky nájdete v časti „Ovládanie zvukového zariadenia (pripojenie BLUETOOTH®)“.

Aby sa predišlo zhoreniu alebo poruche v dôsledku namočenia

Slúchadlá nie sú vodotesné.

Ak sa slúchadlá nabíjajú, keď sú mokré od dažďa alebo potu, môže to viesť k ich spáleniu alebo poruche.

Poznámka

- Ak si nasadíte slúchadlá bez toho, aby ste nastavili posúvač na hlavovom obruči, slúchadlá nemusia správne sedieť na hlave, čo môže spôsobiť nepohodlie alebo znížiť účinnosť potlačovania hluku. Funkcia detekcie nosenia slúchadiel taktiež nemusí správne fungovať a môže sa stať, že sa prehrávanie hudby automaticky zastaví, alebo sa aktivuje funkcia automatického vypnutia (funkcia šetrenia batérie), ktorá automaticky vypne slúchadlá.

Súvisiace informácie

[Nosenie slúchadiel](#)

[Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)

[Nabíjanie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

Možnosti používania slúchadiel

[Používanie slúchadiel](#)

[Pomocou "Sound Connect" aplikácie](#)

Začíname

[Hlasové pokyny](#)

Dodávané príslušenstvo

- └ [Obsah balenia](#)
 - └ [Vkladanie slúchadiel do puzdra na prenášanie](#)
-

Časti a ovládacie prvky

- └ [Umiestnenie a funkcie súčastí](#)
 - └ [Informácie o indikátoroch](#)
-

Nosenie slúchadiel

- └ [Nosenie slúchadiel](#)
-

Používanie slúchadiel

- └ [Informácie o ovládacom paneli s dotykovým snímačom](#)
 - └ [Používanie funkcie Quick Access](#)
-

Napájanie/Nabíjanie

- └ [Nabíjanie](#)
 - └ [Dostupný čas prevádzky](#)
 - └ [Kontrola ostávajúcej úrovne nabitia batérie](#)
 - └ [Zapnutie slúchadiel](#)
 - └ [Vypnutie slúchadiel](#)
-

Pripájanie

[Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)

Jednoduché nastavenie pomocou aplikácie

- └ [Spojenie s "Sound Connect" aplikáciou](#)
-

Smartfón so systémom Android™

- └ [Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android](#)
 - └ [Pripojenie k spárovanému smartfónu s operačným systémom Android](#)
-

iPhone (zariadenia so systémom iOS)

- └ [Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone](#)
 - └ [Pripojenie k spárovanému iPhone-u](#)
-

Počítače

- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\).](#)

- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\).](#)

- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\).](#)

- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\).](#)

Ďalšie zariadenia BLUETOOTH

- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu BLUETOOTH](#)

- [Pripojenie k spárovanému zariadeniu BLUETOOTH](#)

Pripojenie k viacerým zariadeniam

- [Súčasnú pripojenie slúchadiel k 2 zariadeniam \(viacbodové pripojenie\)](#)

[Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\).](#)

[Používanie dodaného kábla slúchadiel](#)

Počúvanie hudby

Počúvanie hudby prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH

- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)

- [Ovládanie zvukového zariadenia \(pripojenie BLUETOOTH\).](#)

- [O nás 360 Reality Audio](#)

Funkcia potlačovania hluku

- [Čo je potlačovanie hluku?](#)

- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)

- [Optimalizácia funkcie potlačovania hluku podľa podmienok nosenia \(Optimalizátor funkcie NC\).](#)

Počúvanie okolitého zvuku

- [Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby \(režim okolitého zvuku\)](#)

- [Rýchle počúvanie okolitého zvuku \(režim rýchlej pozornosti\).](#)

- [Rozhovor s niekým počas nosenia slúchadiel \(Speak-to-Chat\).](#)

Telefonovanie

[Prijatie hovoru](#)

[Uskutočnenie hovoru](#)

[Funkcie na telefonovanie](#)

[Videohovor vo vašom počítači](#)

Používanie funkcie hlasovej asistencie

[Používanie funkcie hlasovej asistencie \(Google™ app\)](#)

[Používanie funkcie hlasovej asistencie \(Siri\)](#)

Dôležité informácie

[Bezpečnostné upozornenia](#)

[Podporované kodeky](#)

[Ako zachovávať softvér aktualizovaný \(v záujme pohodlného používania slúchadiel\)](#)

[Aby sa predišlo zhoreniu alebo poruche v dôsledku namočenia](#)

[Licencie](#)

[Ochranné známky](#)

Riešenie problémov

[Riešenie problémov](#)

[Resetovanie slúchadiel](#)

[Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Špecifikácie

[Technické údaje](#)

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Používanie slúchadiel

Ak chcete zistiť podrobné postupy používania funkcií opísané v príručke Pomocník, pozrite si časť „Súvisiace témy“ v dolnej časti stránky.

Pripojenie BLUETOOTH

Prostredníctvom technológie BLUETOOTH sa môžete pripojiť k zariadeniam, ako sú smartfóny alebo počítače.

Prehrávanie hudby zo zariadenia cez pripojenie BLUETOOTH

Môžete si bezdrôtovo vychutnávať hudbu zo zariadení pripojených cez BLUETOOTH, ako sú smartfóny alebo počítače.



Telefonovanie prostredníctvom zariadenia pripojeného cez BLUETOOTH

Bezdrôtové hovory môžete uskutočňovať pomocou zariadení pripojených cez BLUETOOTH, ako sú smartfóny alebo počítače.



Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Súčasné pripojenie slúchadiel k 2 zariadeniam \(viacbodové pripojenie\)](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Ovládanie zvukového zariadenia \(pripojenie BLUETOOTH\)](#)

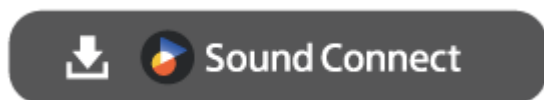
Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541783

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Pomocou “Sound Connect” aplikácie

Nainštalujte si “Sound Connect” aplikáciu do svojho smartfónu z Google Play™ obchodu alebo App Store.



Informácie o službách súvisiace s funkciami aplikácie “Sound Connect”

<https://www.sony.net/supported-servicelink>
[sony.net/servicelink](https://www.sony.net/servicelink)

- Služby, ktoré je možné pripojiť k funkcii, sa líšia v závislosti od krajiny a regiónu.
- Technické údaje služieb, ktoré možno pripojiť, sa môžu bez oznámenia zmeniť, pozastaviť alebo ukončiť.

Nasledujúce funkcie je možné ovládať a nastavovať pomocou aplikácie “Sound Connect” aplikácie. Ak chcete zistiť podrobné postupy používania funkcií opísané v príručke Pomoc, pozrite si časť „Súvisiace témy“ v dolnej časti stránky.

K nasledujúcim položkám sa dostanete cez kartu [My Device].

Ovládacie prvky na slúchadlách a indikátor stavu

- Zobrazenie zostávajúcej kapacity batérie (slúchadlá)

Ambient Sound Control

Režimy funkcie potlačovania hluku a funkcie okolitého zvuku je možné nastaviť.

Adaptívne ovládanie zvuku

Slúchadlá automaticky prispôbujú funkciu potlačovania hluku na základe zistených činností.

Speak-to-Chat

Automatická detekcia zvuku pre Speak-to-Chat možno zapnúť alebo vypnúť a je možné konfigurovať jej nastavenia.

Ekvalizér

Nastavte kvalitu zvuku pomocou predvolieb. Môžete si tiež nastaviť kvalitu zvuku podľa svojich preferencií.

DSEE Extreme

Vďaka technológii umelej inteligencie (AI) slúchadlá zlepšujú reprodukciu zvukov vo vysokých frekvenciách. Zvyšuje kvalitu zvuku z CD a komprimovaných zvukových súborov na úroveň s vysokým rozlíšením a reprodukuje dynamický a čistý zvuk.

Poznámka

- Keď DSEE Extreme je nastavené na [Auto], skráti sa dostupná prevádzková doba.

360 Reality Audio

Nastavte 360 Reality Audio.

Kvalita pripojenia cez BLUETOOTH

Môžete si nastaviť, či uprednostníte kvalitu zvuku alebo stabilné pripojenie.

- [Prioritize Sound Quality]: Uprednostňuje kvalitu zvuku.
- [Prioritize Stable Connection]: Túto možnosť vyberte v prípade, že je pripojenie nestabilné, napríklad ak dochádza k častým výpadkom zvuku.

Zmeniť Quick Access služby

Nastavte službu, ktorá sa má priradiť k Quick Access.

Ovládací panel s dotykovým snímačom

Zapína alebo vypína prevádzku ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

Pozastaviť prehrávanie po odpojení slúchadiel

Nastavte funkciu tak, aby automaticky pozastavovala a obnovovala prehrávanie hudby na základe detekcie nosenia.

Automatické vypnutie

Nastavte funkciu tak, aby sa zariadenie automaticky vyplo na základe detekcie nosenia. Ak je táto funkcia zapnutá, spotreba energie sa zvýši.

Oznámenie &: Hlasový sprievodca

Zapnite alebo vypnite zvuky upozornení a hlasové pokyny. Nastavte tiež jazyk a hlasitosť hlasového navádzania.

Verzia softvéru

Zobraziť verziu softvéru slúchadiel.

Aktualizácia softvéru

Nastavte spôsob aktualizácie softvéru slúchadiel.

K nasledujúcim položkám sa dostanete cez kartu [Discover].

História prehrávania

Zaznamenáva a zobrazuje históriu používania, napríklad aktivitu slúchadiel a skladby, ktoré ste počúvali, čím vám umožňuje zrekapitulovať si váš zážitok z počúvania.

K nasledujúcim položkám sa dostanete cez kartu [Menu].

Pomoc

Zobraziť informácie o podpore pre slúchadlá.

Poznámka

- Návod na obsluhu a zobrazenia na obrazovke aplikácie "Sound Connect" aplikácie sa môžu v dôsledku budúcich aktualizácií zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Súvisiaca téma

- Používanie funkcie potlačovania hluku
- Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby (režim okolitého zvuku)
- Rozhovor s niekým počas nosenia slúchadiel (Speak-to-Chat)
- O nás 360 Reality Audio
- Používanie funkcie Quick Access
- Informácie o ovládacom paneli s dotykovým snímačom
- Nosenie slúchadiel
- Hlasové pokyny
- Ako zachovávať softvér aktualizovaný (v záujme pohodlného používania slúchadiel)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541784

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Hlasové pokyny

V závislosti od vykonávaného prevádzkového postupu a stavu slúchadiel budete počuť nasledujúce hlasové pokyny. V továrenských nastaveniach, keď si nasadíte slúchadlá na uši, budete počuť hlasové pokyny v angličtine, čínštine alebo japončine.

Jazyk hlasového navádzania môžete zmeniť a hlasové navádzanie zapnúť alebo vypnúť pomocou "Sound Connect" aplikácie.

„Pairing“ (Párovanie)

- Keď si nasadíte slúchadlá na uši a slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania: Slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania v nasledujúcich prípadoch.
 - Keď po zakúpení slúchadiel po prvýkrát spárujete slúchadlá so zariadením
 - Ak nie sú k dispozícii žiadne informácie o spárovaní, napríklad po inicializácii, a nasadíte si slúchadlá na uši
- Keď ručne prepnete slúchadlá do režimu párovania a nasadíte si ich na uši

„Low battery“ (Slabá batéria)

- Ak je zostávajúca úroveň nabitia batérie slúchadiel nízka

„Battery is empty“ (Batéria je vybitá)

- Keď sa slúchadlá automaticky vypínajú z dôvodu nedostatočného nabitia batérie

„Battery about XX %“ (Úroveň nabitia batérie je približne XX %) / „Battery fully charged“ (Batéria je úplne nabitá)

- Pri informovaní o zostávajúcej kapacite batérie:
Hodnota „XX“ udáva približný zostávajúci stav nabitia. Ide o hrubý odhad.

„Voice guidance test“ (Test hlasových oznamov)

- Pri nastavovaní hlasitosti hlasových oznamov

„Optimizer start“ (Optimalizátor sa spustil)

- Pri spustení programu Optimalizátor funkcie NC

„Optimizer finished“ (Optimalizátor sa ukončil)

- Keď Optimalizátor funkcie NC dokončí prácu

„App assigned to the Quick Access is not launched on the mobile device“ (Aplikácia priradená k funkcii Quick Access nie je na mobilnom zariadení spustená)

- Ak sa príslušná aplikácia nespustí ani po stlačení tlačidla potlačovania hluku/Režimu okolitého zvuku, keď Quick Access je nastavené na tlačidlo Potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku

„The Quick Access is not available. Please open the Sound Connect and check the Service settings.“ (Funkcia Quick Access nie je k dispozícii. Otvorte aplikáciu Sound Connect a

skontrolujte kartu Nastavenia služby.)

- Ak nie sú počas Quick Access používania

Poznámka

- Zmena jazyka hlasového navádzania trvá až 10 minút.
- Po inicializácii slúchadiel a obnovení výrobných nastavení po zmene jazyka hlasových oznamov sa obnovia aj výrobné nastavenia jazyka.
- Ak nepočujete hlasové pokyny, vypnite slúchadlá. Potom ho znovu zapnite.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541785

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Obsah balenia

Po otvorení balenia skontrolujte, či balenie slúchadiel obsahuje všetky položky uvedené v zozname. Ak niektoré položky chýbajú, obráťte sa na kontaktnú osobu zákazníckej podpory spoločnosti Sony alebo na najbližšieho predajcu výrobkov značky Sony.

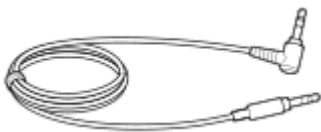
Čísla v zátvorkách udávajú počet položiek.

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku (1)

Kábel USB Type-C® (USB-A na USB-C®) (1) (Modely pre pevninskú Čínu)



Kábel slúchadiel (1)



Puzdro na prenášanie (1)



Dokumenty (1 súprava)

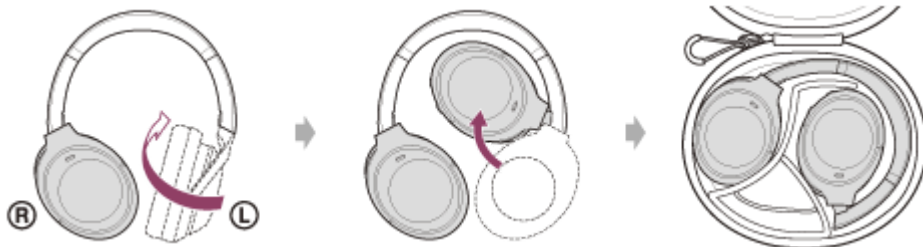
Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541786

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

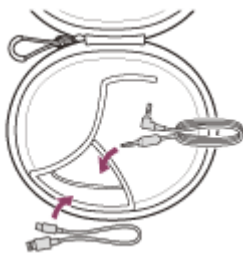
Vkladanie slúchadiel do puzdra na prenášanie

Po skončení používania slúchadiel ľavé a pravé slúchadlo otočte a slúchadlá vyrovnajte, jedno slúchadlo zložte smerom k slúchadlovej páske a uložte ich do puzdra na prenášanie.



Skladovanie káblov

Káble vložte do držiaka oddeleného oddelovačom v puzdre na prenášanie.



Poznámka

- Vonkajšia sila mimo rozsahu bežného používania, ako je otočenie otočnej osi jednotky alebo iných pohyblivých častí na opačnú stranu od normálneho smeru alebo pustenie slúchadiel na zem, môže spôsobiť poškodenie. Záruka sa nevzťahuje na poruchy spôsobené poškodením v dôsledku nesprávnej manipulácie.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

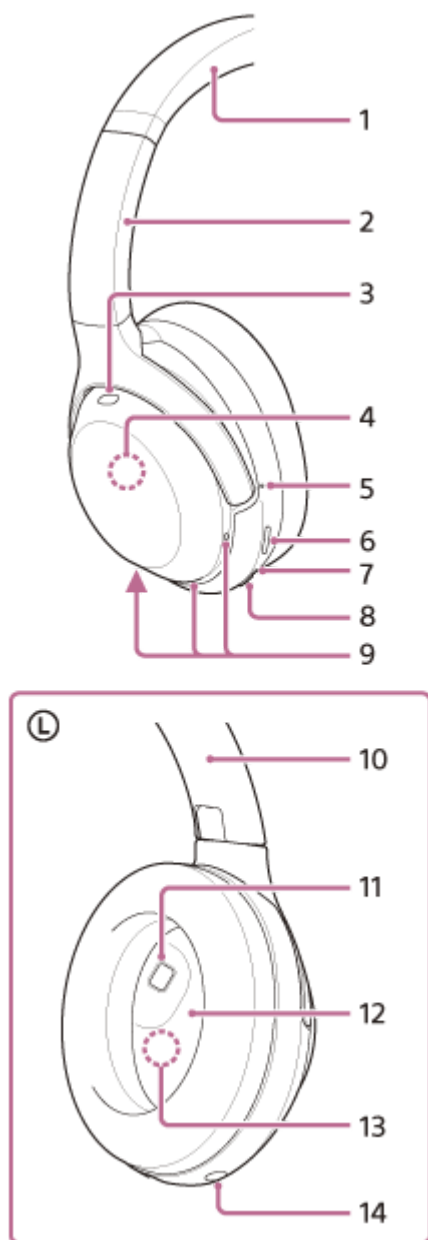
TP1002541787

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Umiestnenie a funkcie súčastí

Ľavá jednotka

Tlačidlo na prepínanie medzi režimom potlačovania hluku a režimom okolitého zvuku, tlačidlo na zapnutie a vstupná zdierka pre kábel slúchadiel sa nachádzajú na ľavej jednotke.

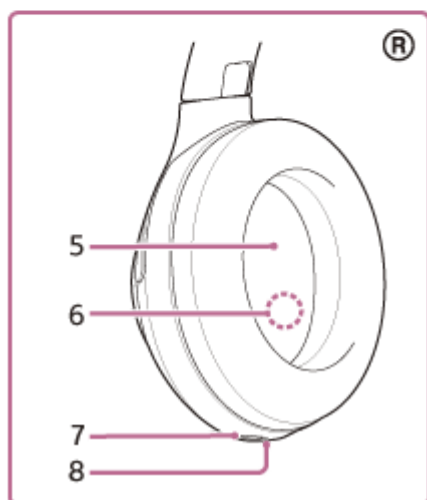
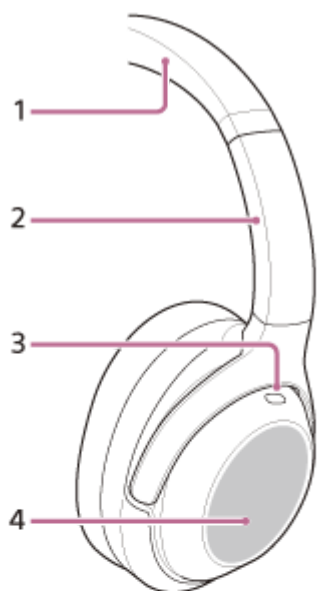


1. Hlavový pás
2. Posúvač na čelenke
Posunutím nastavíte dĺžku hlavového pásu.
3. Mikrofón s funkciou potlačovania hluku (externý)
Sníma zvuk hluku, keď sa používa funkcia potlačovania hluku.
4. Vstavaná anténa
Do slúchadiel je zabudovaná anténa BLUETOOTH.

5. Hmatový bod
6. Tlačidlo potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku
NC/AMB: Ikona režimu potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku
7. Indikátor (červený/modrý)
Červeným alebo modrým svetlom indikuje stav napájania alebo komunikácie slúchadiel.
8. Tlačidlo napájania/BLUETOOTH
☰ : Symbol napájania
⌘ : Ochranná známka BLUETOOTH
9. Mikrofóny na zachytávanie hlasu
Zachyťte zvuk svojho hlasu pri telefonovaní alebo pri používaní režimu Speak-to-Chat režimu.
10. Sériové číslo
Nachádza sa na vnútornej strane posúvača čelenky.
11. Senzor priblíženia
Zisťuje, či sú slúchadlá nasadené na ušiach.
12. L (vľavo) značka
13. Mikrofón s funkciou potlačovania hluku (vstavaný)
Sníma zvuk hluku, keď sa používa funkcia potlačovania hluku.
14. Vstupný konektor kábla slúchadiel
Slúži na pripojenie hudobného prehrávača alebo iného zariadenia pomocou dodaného kábla slúchadiel. Pri pripájaní musí konektor kábla zacvaknúť. Ak konektor nie je správne pripojený, nebudete počuť zvuk správne.

Pravá jednotka

Port USB Type-C sa nachádza na pravej strane zariadenia. Ovládací panel s dotykovými snímači je umiestnený na rovnej vonkajšej ploche pravej jednotky.



1. Hlavový pás
2. Posúvač na čelenke
Posunutím nastavíte dĺžku hlavového pásu.
3. Mikrofón s funkciou potlačovania hluku (externý)
Sníma zvuk hluku, keď sa používa funkcia potlačovania hluku.
4. Ovládací panel s dotykovým snímačom
Nachádza sa na rovnnej ploche na vonkajšej strane pravej jednotky.
Pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom môžete vykonávať operácie, ako je prehrávanie hudby alebo diaľkové ovládanie zariadenia BLUETOOTH.
5. R (vpravo) značka
6. Mikrofón s funkciou potlačovania hluku (vstavaný)
Sníma zvuk hluku, keď sa používa funkcia potlačovania hluku.
7. Port USB Type–C
Na nabíjanie slúchadiel ich pripojte k elektrickej zásuvke pomocou Napájacieho adaptéra USB alebo k počítaču pomocou kábla USB Type-C.
8. Indikátor nabíjania (červený)
Svieti načerveno počas nabíjania.

Súvisiaca téma

- [Informácie o indikátoroch](#)
- [Kontrola ostávajúcej úrovne nabitia batérie](#)
- [Informácie o ovládacom paneli s dotykovým snímačom](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541788

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Informácie o indikátoroch

Rôzne stavy slúchadiel môžete skontrolovať podľa indikátora.

- : Rozsvieti sa modro
- : Rozsvieti sa červenou farbou
- : Vypne sa

Kontrolka tlačidla napájania (modrá/červená)

Stav napájania

Indikátor dvakrát zabliká modrou farbou.



- Keď sú slúchadlá zapnuté

Kontrolka svieti modro približne 2 sekundy.



- Pri vypínaní slúchadiel

Indikátor zostávajúcej úrovne nabitia batérie

Indikátor dvakrát zabliká modrou farbou.



- Keď sa zobrazí stav nabitia batérie a zostávajúce nabitie je vyššie ako 10 %

Kontrolka opakovane pomaly bliká červenou farbou približne 15 sekúnd.



- Keď sa zobrazí stav nabitia batérie a zostáva 10 % alebo menej
- Keď je zostávajúca úroveň nabitia batérie nízka

Stav pripojenia cez BLUETOOTH

Indikátor opakovane dvakrát zabliká modrou farbou.



- Keď je zariadenie v režime párovania

Kontrolka opakovane bliká modro v intervaloch približne 1 sekundy.



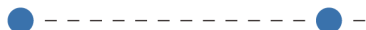
- Ak sa spojenie nepodarí nadviazať

Kontrolka opakovane rýchlo bliká modro približne 5 sekúnd.



- Po dokončení procesu pripojenia

Kontrolka opakovane bliká modro v intervaloch približne 5 sekúnd.



- Keď sa nadviaže spojenie

Indikátor opakovane rýchlo bliká modrou farbou.

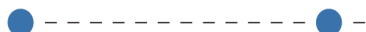


- Keď prichádza hovor

Indikátory stavu odpojenia a pripojenia sa po uplynutí určitého časového intervalu automaticky vypnú. Keď sa vykoná nejaká akcia, začnú opäť na určitú dobu blikáť. Keď sa zostatkový stav nabitia batérie zníži, indikátor začne blikáť načerveno.

Ostatné

Kontrolka opakovane bliká modro v intervaloch približne 5 sekúnd.



- Keď sa slúchadlá zapnú, pričom je k nim pripojený kábel slúchadiel
Po uplynutí určitej doby sa indikátor automaticky vypne. Keď sa zostatkový stav nabitia batérie zníži, indikátor začne blikáť načerveno.

Kontrolka opakovane bliká červenou a modrou farbou v intervaloch približne 0,6 sekundy.



- Aktualizácia softvéru

Indikátor 4-krát zabliká modrou farbou.



- Po dokončení inicializácie

Indikátor nabíjania portu USB Type-C (červený)

Stav nabíjania

Kontrolka svieti červenou farbou približne 1 minútu a potom zhasne.



- Ak je batéria v slúchadlách úplne nabitá v okamihu, keď sa začne nabíjanie

Kontrolka svieti červeno.



- Keď sa slúchadlá nabíjajú

Indikátor zhasne.



- Keď je batéria plne nabitá a nabíjanie je dokončené

Kontrolka opakovane dvakrát zabliká červenou farbou.



- Ak je teplota batérie slúchadiel nezvyčajná

Kontrolka opakovane pomaly bliká červenou farbou.



- Ak sa počas nabíjania slúchadiel vyskytne chyba a slúchadlá nie sú nabité

Súvisiaca téma

- [Kontrola ostávajúcej úrovne nabitia batérie](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541789

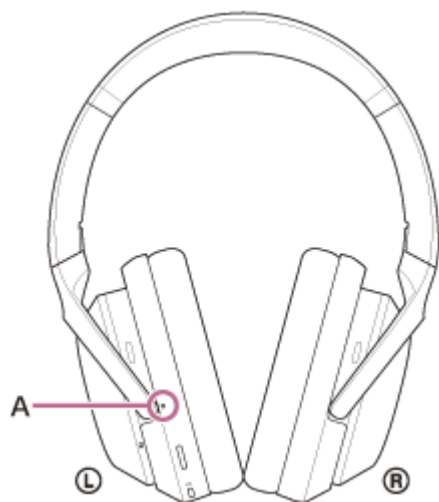
5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Nosenie slúchadiel

1 Skontrolujte ľavé a pravé slúchadlo.

Na ľavej jednotke sa nachádza hmatová bodka (A).



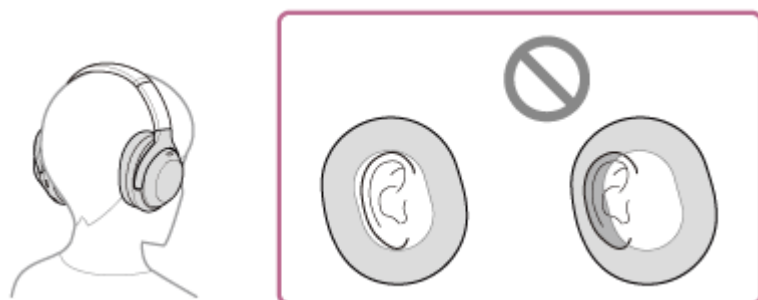
2 Vysuňte posúvač čelenky.

Pred nasadením slúchadiel vysuňte posúvač čelenky na maximálnu dĺžku.



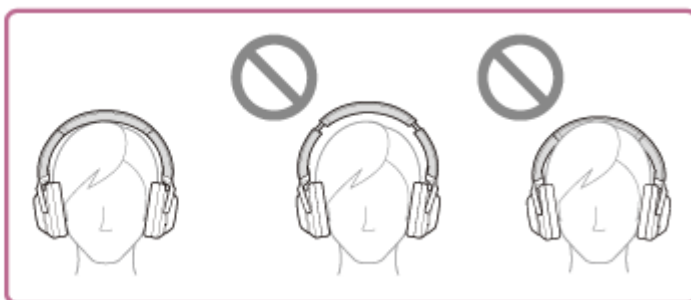
3 Nasadíte si slúchadlá.

Nasadíte si slúchadlá tak, aby ušnice slúchadiel pohodlne sedeli na vašich ušiach.



4 Nastavte dĺžku posúvača čelenky.

Nastavte posúvač čelenky tak, aby sa čelenka dotýkala temena hlavy.



5 Nastavte orientáciu slúchadiel.

Nastavte orientáciu ľavého a pravého slúchadla tak, aby vám ušnice slúchadiel pohodlne sedeli na ušiach.



Ak si nasadíte slúchadlá bez toho, aby ste nastavili posúvač na hlavovom oblúku, slúchadlá nemusia správne sedieť na hlave, čo môže spôsobiť nepohodlie alebo znížiť účinnosť potlačovania hluku.

Funkcia detekcie nosenia slúchadiel taktiež nemusí správne fungovať a môže sa stať, že sa prehrávanie hudby automaticky zastaví, alebo sa aktivuje funkcia automatického vypnutia (funkcia šetrenia batérie), ktorá automaticky vypne slúchadlá.

Ak máte pocit, že čelenka nesedí a po nastavení posúvača čelenky sa ľahko posúva, nastavte posúvač čelenky na kratšiu dĺžku. To by mohlo situáciu zlepšiť.

Pri nasadzovaní a skladaní slúchadiel

V továrenských nastaveniach vstavaný senzor priblíženia v ľavej jednotke rozpozná, kedy máte slúchadlá nasadené na ušiach alebo kedy ste ich z uší sňali. Keď sa to zistí, slúchadlá automaticky ovládajú funkcie dotykového snímača – vypnú slúchadlá, pozastavia prehrávanie hudby a vykonajú ďalšie funkcie.

Pri nosení slúchadiel

- Pomocou dotykového snímača ovládacieho panela na slúchadlách môžete prehrávať hudbu, uskutočňovať a prijímať hovory a vykonávať ďalšie akcie.

Pri zložení slúchadiel

- Keď počúvate hudbu a máte na ušiach slúchadlá, slúchadlá automaticky pozastavia prehrávanie hudby, ak ich zložíte. Po opätovnom nasadení slúchadlá obnovia prehrávanie hudby.
- Z dôvodu šetrenia batérie sa slúchadlá po 15 minútach nečinnosti automaticky vypnú.
- Ak sú slúchadlá odpojené, nie je možné prehrávať hudbu, uskutočňovať ani prijímať hovory ani vykonávať iné akcie, a to ani v prípade, že ťuknete na dotkový snímač ovládania. Tým sa zabráni nesprávnej reakcii slúchadiel. Funkciu potlačovania hluku nie je možné použiť ani po stlačení tlačidla potlačovania hluku/Režimu okolitého zvuku.
- Ak telefonujete cez slúchadlá, ktoré máte nasadené na ušiach, hovor sa automaticky presmeruje na smartfón, ak si slúchadlá zložíte. Po ich opätovnom nasadení na uši sa hovor prepne na slúchadlá.

Rada

- Pomocou "Sound Connect" aplikácie môžete zmeniť nastavenia funkcie automatického pozastavenia a obnovenia prehrávania hudby na základe detekcie nosenia a funkcie automatického vypnutia na základe detekcie nosenia (funkcia úspory batérie).

Poznámka

- V nasledujúcich prípadoch môže detekcia používania reagovať nesprávne. Ak slúchadlá nepoužívate, vypnite ich.
 - Keď máte slúchadlá zavesené na krku, brada sa zasunie do puzdra.



- Ruka je vložená do ušnice ľavého slúchadla.



- Slúchadlá sa nachádzajú v nejakom objekte, napríklad v taške.



- Slúchadlá visia na okraji niečoho, napríklad tašky.

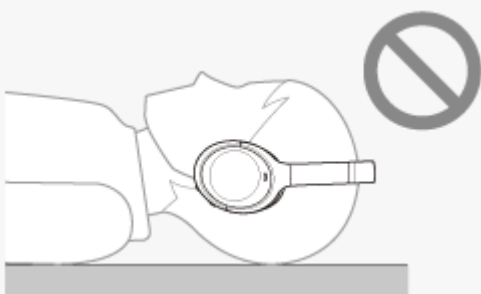


- Slúchadlá sú položené na povrchu, napríklad na stole.

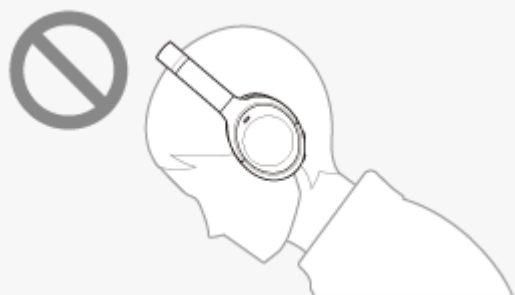


- Ak máte slúchadlá nasadené s tvárou smerom nahor alebo nadol, ako je znázornené nižšie, alebo ak ich máte nasadené hore nohami, detekcia nosenia nemusí fungovať správne a môže sa stať, že nebudete môcť ovládať dotykový snímač ani tlačidlo na Potlačovanie hluku/Režim okolitého zvuku. Nasadte si slúchadlá správne tak, aby ste hľadeli dopredu, alebo krátko stlačte tlačidlo napájania.

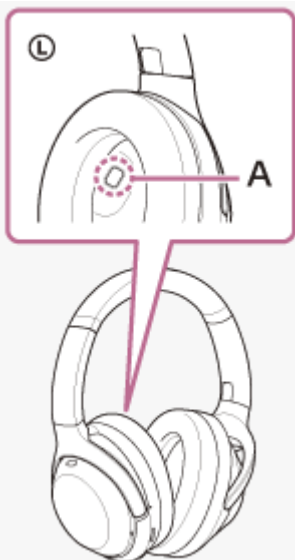
— Používanie slúchadiel pri ležaní alebo v polohe tvárou hore



— Používanie slúchadiel v polohe tvárou dolu



- Ak si nasadíte slúchadlá cez čiapku, kus látky, šál alebo vlasy, detekcia nosenia nemusí fungovať správne a ovládací panel s dotykovým snímačom sa vám nemusí podať ovládať. Noste slúchadlá tak, aby ste mali uši v ušniciach.
- Ak máte k slúchadlám pripojený dodaný kábel slúchadiel, detekcia používania nefunguje.
- Funkcia automatického pozastavenia a obnovenia prehrávania hudby na základe detekcie nosenia je k dispozícii iba pri pripojení cez BLUETOOTH.
- Pripojené zariadenie alebo aplikácia pre prehrávanie, ktorú používate, nemusia podporovať funkciu automatického pozastavenia a obnovenia prehrávania hudby detekciou nosenia.
- Pri nasadzovaní a odkladaní slúchadiel sa hovor prepne iba vtedy, keď je aktivovaná funkcia automatického vypnutia detekciou nosenia.
- Ak sa snímač priblíženia vo vnútri ľavého krytu slúchadla zahmlí alebo sú na ňom kvapôčky vody v dôsledku kondenzácie alebo vlhkosti z potu atď., detekcia používania nemusí fungovať správne. Ak je snímač zahmlený alebo sú na ňom kvapôčky vody, nechajte snímač priblíženia otočený hore, kým vlhkosť nezmizne.



A: Diel snímača priblíženia

- Vonkajšia sila mimo rozsahu bežného používania, ako je otočenie otočnej osi jednotky alebo iných pohyblivých častí na opačnú stranu od normálneho smeru alebo pustenie slúchadiel na zem, môže spôsobiť poškodenie. Záruka sa nevzťahuje na poruchy spôsobené poškodením v dôsledku nesprávnej manipulácie.

Súvisiaca téma

- [Pomocou "Sound Connect" aplikácie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541790

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

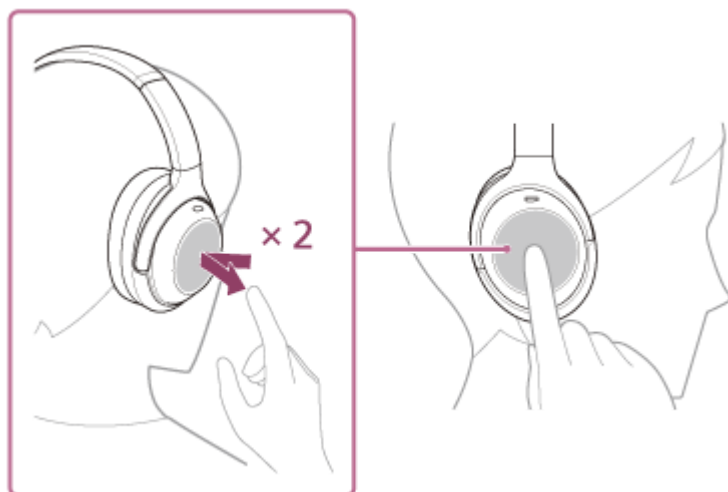
Informácie o ovládacom paneli s dotykovým snímačom

Pomocou dotykového snímača ovládacieho panela (A) na slúchadlách môžete vykonávať rôzne akcie, ako je prehrávanie hudby, telefonovanie alebo prepnutie do Režimu rýchlej pozornosti.



Hlavné činnosti

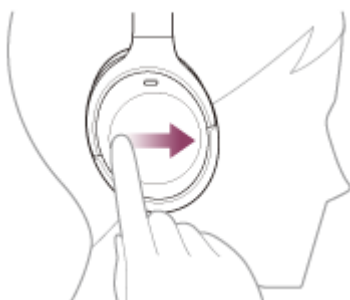
- Rýchlo dvakrát ťuknite v intervale približne 0,4 sekundy.



Počas prehrávania hudby: prehrá alebo pozastaví hudbu.

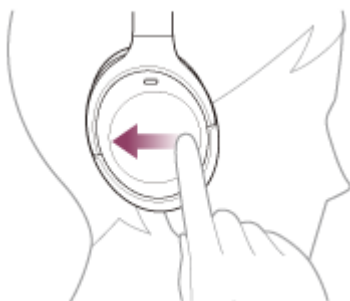
Pri telefonickom hovore: prijme hovor, keď prichádza hovor. Ukončí hovor počas hovoru.

- Potiahnite prstom dopredu a uvoľnite.



Počas prehrávania hudby: prechod na začiatok nasledujúcej skladby. Ak chcete prehrávanie hudby rýchlo posunúť dopredu, potiahnite prstom dopredu a podržte. Uvoľnite na požadovanom mieste prehrávania.

- Potiahnite prstom dozadu a uvoľnite.



Počas prehrávania hudby: preskočí na začiatok predchádzajúcej skladby (alebo aktuálnej počas prehrávania). Ak chcete prehrávanie hudby rýchlo posunúť dozadu, potiahnite prstom dozadu a podržte. Uvoľnite na požadovanom mieste prehrávania.

- Potiahnite prstom nahor a uvoľnite.



Počas prehrávania hudby/telefonického hovoru: hlasitosť sa zvýši. Opakujte, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň. Ak chcete pokračovať v zmene hlasitosti, potiahnite prstom nahor a podržte. Uvoľnite pri požadovanej úrovni.

- Potiahnite prstom nadol a uvoľnite.



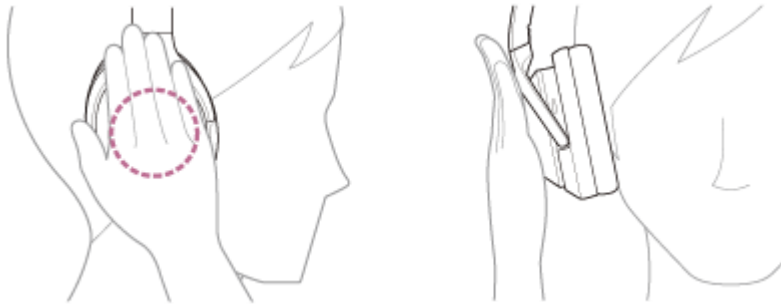
Počas prehrávania hudby/telefonického hovoru: hlasitosť sa zníži. Opakujte, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň. Ak chcete pokračovať v zmene hlasitosti, potiahnite prstom nadol a podržte. Uvoľnite pri požadovanej úrovni.

- Podržte prst na ovládacom paneli s dotykovým snímačom.



Počas používania funkcie hlasového asistenta: spustí hlasový vstup. Ak chcete dokončiť hlasový vstup, uvoľnite prst.

- Rukou sa dotknite celého ovládacieho panela s dotykovým snímačom.



Aktivuje režim rýchlej pozornosti. Režim rýchlej pozornosti deaktivujete uvoľnením ruky.

Rada

- Ovládací panel s dotykovým snímačom môžete zapnúť alebo vypnúť pomocou “Sound Connect” aplikácie.

Poznámka

- Ak sú komunikačné podmienky nepriaznivé, zariadenie BLUETOOTH môže v dôsledku ovládania slúchadiel fungovať nesprávne.
- Dostupné funkcie sa môžu líšiť v závislosti od pripojeného zariadenia, hudobného softvéru alebo použitej aplikácie. V niektorých prípadoch môže zariadenie fungovať odlišne alebo nemusí fungovať vôbec, aj keď sa vykonajú vyššie uvedené prevádzkové postupy.
- Aby sa predišlo nesprávnej reakcii slúchadiel, nie je možné prehrávať hudbu, uskutočňovať ani prijímať hovory ani vykonávať iné akcie, ak nemáte slúchadlá nasadené na ušiach, a to ani v prípade, že ťuknete na dotykový snímač ovládania.

Súvisiaca téma

- [Pomocou “Sound Connect” aplikácie](#)
- [Ovládanie zvukového zariadenia \(pripojenie BLUETOOTH\)](#)
- [Funkcie na telefonovanie](#)
- [Nosenie slúchadiel](#)
- [Používanie funkcie hlasovej asistencie \(Siri\)](#)
- [Rýchle počúvanie okolitého zvuku \(režim rýchlej pozornosti\)](#)
- [Prijatie hovoru](#)
- [Uskutočnenie hovoru](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541796

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Používanie funkcie Quick Access

Quick Access je funkcia, ktorá vám umožňuje prehrávať obsah v príslušnej aplikácii jednoduchým stlačením tlačidla na slúchadlách.

1 Nasadíte si slúchadlá na uši.

Postup nasadenia slúchadiel na uši nájdete v časti [Nosenie slúchadiel](#).

2 Pripojte slúchadlá k smartfónu prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH.

3 Spustíte “Sound Connect” aplikáciu a zmeníte funkciu tlačidla potlačovania hluku/Režimu okolitého zvuku na Quick Access.

4 V “Sound Connect” aplikácii nastavte službu, ktorá sa má spustiť po dvojnásobnom stlačení tlačidla Režimu potlačovania hluku/Režimu okolitého zvuku.

Pridelenú službu môžete aktivovať dvojitým stlačením tlačidla na potlačovanie hluku/Režim okolitého zvuku. Nastavte funkciu, ktorú chcete aktivovať, dvojitým stlačením tlačidla potlačovania hluku/Režimu okolitého zvuku na [Press the [NC/AMB] button 2 times].

5 Spustíte aplikáciu pre službu priradenú k Quick Access.

6 Dvakrát stlačte tlačidlo potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku, aby ste mohli túto funkciu použiť Quick Access.

Môžete využívať pridelenú službu.

Rada

- Ak chcete používať funkciu Quick Access, musíte si nainštalovať príslušnú aplikáciu pre smartfóny a pripojiť sa na internet. V závislosti od aplikácie sa môže stať, že sa budete musieť prihlásiť.
- Podrobnosti o najnovších verziách nájdete v “Sound Connect” aplikácii, kde nájdete podrobnosti o najnovších Quick Access špecifikáciách.

Poznámka

- Služby, ktoré je možné priradiť k Quick Access sa líšia v závislosti od krajín a regiónov.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541797

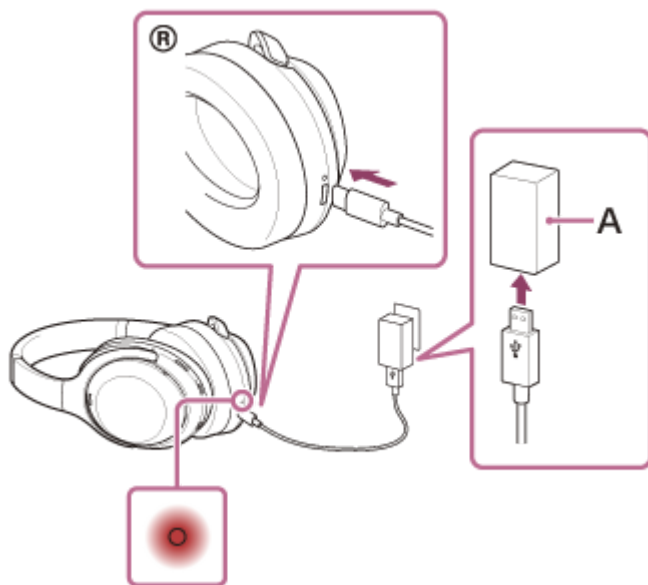
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Nabíjanie

Slúchadlá obsahujú zabudovanú nabíjateľnú lítiovo-iónovú batériu. Pred použitím nabíjate slúchadlá pomocou kábla USB Type-C.

1 Slúchadlá pripojte k napájacej zásuvke.

Použite kábel USB Type-C a napájací adaptér USB (A).



Indikátor nabíjania na slúchadlách svieti červeno.
Po dokončení nabíjania sa indikátor nabíjania automaticky vypne.

Po dokončení nabíjania odpojte kábel USB Type-C.

Informácie o čase nabíjania

Doba potrebná na úplné nabitie slúchadiel je približne 3 hodiny (*).

(*) Čas potrebný na nabitie vybitých batérií na plnú kapacitu. Čas nabíjania sa môže líšiť v závislosti od podmienok používania.

Systémové požiadavky na nabíjanie batérie prostredníctvom rozhrania USB

● Bežne dostupný sieťový adaptér USB

Bežne dostupný napájací adaptér USB s konektorom typu C, schopný dodávať výstupný prúd 1,5 A (1 500 mA) alebo viac (modely určené pre krajiny a regióny s výnimkou pevninskej Číny)

Bežne dostupný napájací adaptér USB schopný dodávať výstupný prúd 1,5 A (1 500 mA) alebo viac (modely určené pre pevninskú Čínu)

● Bežne dostupný USB kábel (modely určené pre krajiny a regióny s výnimkou pevninskej Číny)

Bežne dostupný kábel USB Type-C (vyhovujúci štandardom USB)

● Osobný počítač

Počítač je štandardne vybavený portom USB

- Naša spoločnosť negarantuje, že prevádzkové postupy budú fungovať na všetkých počítačoch.
- Fungovanie na počítači vlastnej výroby nie je zaručené.

Prevádzkové hodiny

- Ak sa slúchadlá dlhší čas nepoužívajú, doba prevádzky batérie sa môže dočasne skrátiť. Po niekoľkých cykloch nabíjania a používania sa výkon vráti do normálu.
- Ak slúchadlá nepoužívate niekoľko mesiacov, nabite ich aspoň raz za 6 mesiacov, aby ste predišli poškodeniu batérie v dôsledku nadmerného vybitia.
- Ak sa doba prevádzky vstavanej nabíjateľnej batérie výrazne skráti, batériu je potrebné vymeniť. Kontaktujte predajcu Sony vo svojom okolí.

Rada

- Slúchadlá je možné nabíjať aj tak, že ich pomocou kábla USB Type-C pripojíte k zapnutému počítaču.

Poznámka

- Ak je súčasťou balenia kábel USB Type-C, nezabudnite ho použiť.
- Po dokončení nabíjania odpojte kábel USB Type-C.
- V závislosti od typu nabíjacieho adaptéra USB nemusí byť nabíjanie úspešné.
- Keď je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, slúchadlá nemožno nabíjať. V takom prípade zmeňte nastavenia počítača a znovu začnite nabíjanie.
- Ak sa slúchadlá dlhšie nepoužívali, nabíjanie batérie môže trvať dlhšie.
- Ak slúchadlá počas nabíjania zistia poruchu spôsobenú niektorou z nasledujúcich príčin, indikátor nabíjania začne blikať červenou farbou. V takom prípade slúchadlá znova nabíte a dodržte pri tom teplotu nabíjania. Ak problém pretrváva, obráťte sa na kontaktnú osobu podpory spoločnosti Sony alebo najbližšieho predajcu výrobkov značky Sony.
 - Okolitá teplota presahuje rozsah nabíjacích teplôt 5 °C až 35 °C.
 - Vyskytol sa problém s nabíjateľnou batériou.
- Ak budete slúchadlá nabíjať po tom, čo boli dlhší čas nepoužívané, indikátor nabíjania sa nemusí hneď rozsvietiť červenou farbou. Počkajte prosím chvíľu, kým sa rozsvieti kontrolka nabíjania.
- Vyhnajte sa vystaveniu extrémnym teplotným zmenám, priamemu slnečnému svetlu, vlhkosti, piesku, prachu a zasiahnutiu elektrickým prúdom. Nikdy nenechávajte slúchadlá v zaparkovanom aute.
- Keď pripájate slúchadlá k počítaču, pripájajte ich vždy priamo k počítaču pomocou kábla USB Type-C. Ak slúchadlá pripojíte prostredníctvom rozbočovača USB, nabíjanie sa nedokončí správne.

Súvisiaca téma

- [Informácie o indikátoroch](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541791

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Dostupný čas prevádzky

Dostupný prevádzkový čas slúchadiel s plne nabitou batériou je nasledovný:

Pripojenie cez BLUETOOTH

Doba prehrávania hudby

Kodek	Funkcia potlačenia hluku/Režim okolitého zvuku	Dostupný čas prevádzky
LDAC™	Funkcia potlačovania hluku: Aktívna	Najviac 20 hodín
LDAC	Režim okolitého zvuku: Aktívny	Najviac 16 hodín
LDAC	Neaktívny	Najviac 27 hodín
AAC	Funkcia potlačovania hluku: Aktívna	Najviac 27 hodín
AAC	Režim okolitého zvuku: Aktívny	Najviac 19 hodín
AAC	Neaktívny	Najviac 34 hodín
SBC	Funkcia potlačovania hluku: Aktívna	Najviac 27 hodín
SBC	Režim okolitého zvuku: Aktívny	Najviac 19 hodín
SBC	Neaktívny	Najviac 34 hodín

- Po 3-minútovom nabíjaní je možné prehrávať hudbu 60 minút.

Čas komunikácie

Funkcia potlačenia hluku/Režim okolitého zvuku	Dostupný čas prevádzky
Funkcia potlačovania hluku: Aktívna	Najviac 20 hodín
Režim okolitého zvuku: Aktívny	Najviac 16 hodín
Neaktívny	Najviac 27 hodín

Kábel slúchadiel pripojený (napájanie je zapnuté)

Funkcia potlačenia hluku/Režim okolitého zvuku	Dostupný čas prevádzky
Funkcia potlačovania hluku: Aktívna	Najviac 19 hodín
Režim okolitého zvuku: Aktívny	Najviac 16 hodín
Neaktívny	Najviac 32 hodín

- Pomocou “Sound Connect” aplikácie môžete skontrolovať, ktorý kodek sa používa pre dané pripojenie, alebo prepnúť DSEE Extreme™ funkciu.

Poznámka

- Čas prevádzky sa môže od vyššie uvedeného času líšiť v závislosti od nastavení funkcií slúchadiel a podmienok používania.
- Ak ste si nastavili nasledujúce funkcie, dostupný prevádzkový čas batérie bude kratší, ako je uvedené vyššie.
 - Ekvalizér
 - DSEE Extreme
 - Speak-to-Chat
 - Pripojenie služby
 - Ďalšie zmeny predvolených režimov a funkcií vykonané v “Sound Connect” aplikácii

Ak vykonáte vyššie uvedené nastavenia naraz, dostupný prevádzkový čas batérie sa ešte viac skráti.

Súvisiaca téma

- [Podporované kodeky](#)
- [Pomocou “Sound Connect” aplikácie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541792

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Kontrola ostávajúcej úrovne nabitia batérie

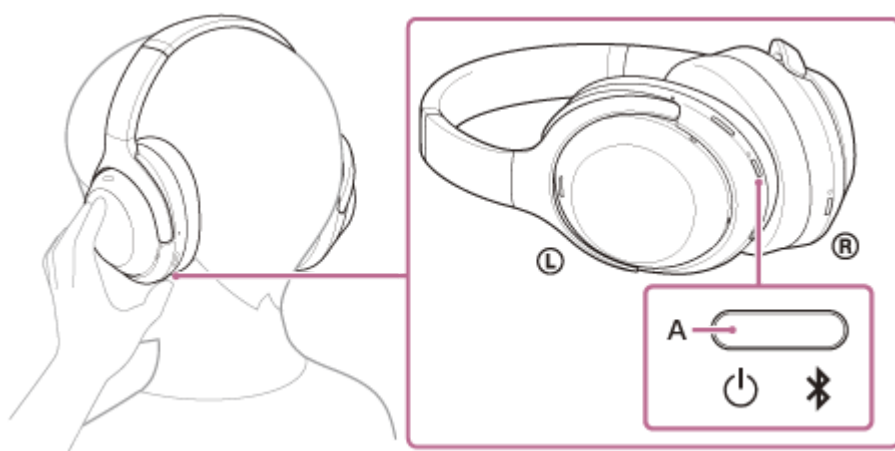
Zostávajúcu úroveň nabitia nabíjateľnej batérie môžete skontrolovať nasledujúcimi spôsobmi.

Skontrolujte to na svojom smartfóne

- Ak používate iPhone (iOS 13 alebo novší)
Keď sú slúchadlá pripojené k iPhone cez HFP (Hands-free Profile) BLUETOOTH, môžete na iPhone skontrolovať zostávajúcu úroveň nabitia batérie slúchadiel. Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu zariadenia iPhone.
Ostávajúca zobrazená úroveň nabitia batérie sa môže v niektorých prípadoch líšiť od skutočnej zostávajúcej hodnoty. Ide o hrubý odhad.
- Ak používate smartfón s operačným systémom Android (verzia 8.1 alebo novšia)
Keď sú slúchadlá pripojené k smartfónu s operačným systémom Android prostredníctvom HFP pripojenie BLUETOOTH, môžete na smartfóne skontrolovať zostávajúcu úroveň nabitia batérie slúchadiel. Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu smartfónu s operačným systémom Android.
Ostávajúca zobrazená úroveň nabitia batérie sa môže v niektorých prípadoch líšiť od skutočnej zostávajúcej hodnoty. Ide o hrubý odhad.

Skúste stlačiť tlačidlo napájania

Keď stlačíte tlačidlo napájania (A) pri zapnutých slúchadlách, ozve sa hlasové upozornenie, ktoré vám oznámi zostávajúcu úroveň nabitia batérie.



„Battery about XX %“ (Úroveň nabitia batérie je približne XX %) (Hodnota „XX“ indikuje približnú zostávajúcu úroveň nabitia.)

„Battery fully charged“ (Batéria je úplne nabitá)

Zostávajúca úroveň nabitia batérie, ktorú indikuje hlasový oznam, sa môže v niektorých prípadoch líšiť od skutočnej zostávajúcej hodnoty. Ide o hrubý odhad.

Okrem toho, ak je pri zapnutí slúchadiel zostávajúca úroveň nabitia batérie 10 % alebo menej, kontrolka bliká červenou farbou približne 15 sekúnd.

Skontrolujte to pomocou hlasového upozornenia

Keď sa nabitá batéria začne vybíjať, v nasledujúcich prípadoch sa spustí hlasové navádzanie.

- Keď sú slúchadlá zapnuté
- Pri používaní slúchadiel

Keď sa batéria úplne vybijie, spustí sa výstražný signál. Prehrá sa hlasové navádzanie a potom sa slúchadlá automaticky vypnú.

Rada

- Zostatok nabitia batérie slúchadiel si môžete skontrolovať aj pomocou “Sound Connect” aplikácii. Túto aplikáciu podporujú smartfóny s operačným systémom Android aj iPhone.

Poznámka

- Ak slúchadlá a smartfón nie sú prepojené HFP, zostávajúca úroveň nabitia batérie sa nebude správne zobrazovať.
- Ak pripojíte slúchadlá k iPhone alebo smartfónu s operačným systémom Android s funkciou Media audio (A2DP) iba v rámci multipointového pripojenia, zostávajúca úroveň nabitia batérie sa nebude zobrazovať správne.
- V nasledujúcich situáciách sa môže stať, že zostávajúca úroveň nabitia batérie nebude správne zobrazená. V takom prípade batériu niekoľkokrát opakovane nabite a vybijte. Zostávajúca úroveň nabitia batérie sa potom správne zobrazí.
 - Pri prvom použití slúchadiel po kúpe
 - Ak sa slúchadlá dlhší čas nepoužívali
 - Hneď po aktualizácii softvéru

Súvisiaca téma

- [Informácie o indikátoroch](#)
- [Pomocou “Sound Connect” aplikácie](#)

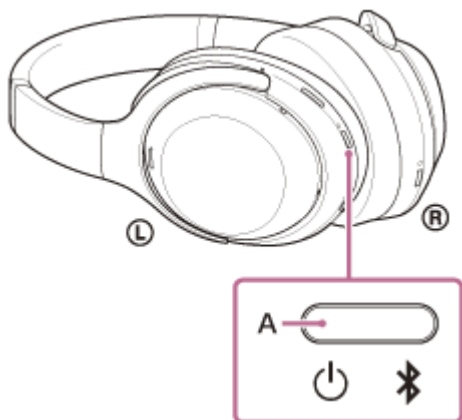
Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541793

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Zapnutie slúchadiel

- 1 Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie, kým kontrolka nezačne blikať modro.



Súvisiaca téma

- [Vypnutie slúchadiel](#)

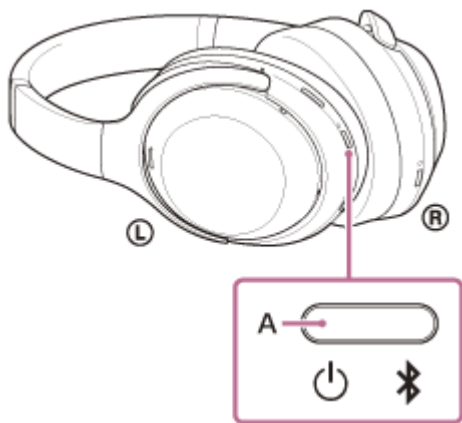
Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541794

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Vypnutie slúchadiel

- 1 Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie, kým sa modrý indikátor nevypne.



Rada

- Slúchadlá môžete vypnúť aj pomocou “Sound Connect” aplikácie.
- Slúchadlá sa 15 minút po odložení automaticky vypnú. Toto nastavenie je možné zmeniť pomocou aplikácie “Sound Connect” aplikácie.
- Ak slúchadlá ukladáte do tašky alebo podobného obalu, vypnite ich. Je možné, že detekcia používania nebude reagovať správne.

Súvisiaca téma

- [Zapnutie slúchadiel](#)
- [Pomocou “Sound Connect” aplikácie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541795

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH

Pomocou funkcie BLUETOOTH vo vašom zariadení si môžete bezdrôtovo vychutnávať hudbu a telefonovať s voľnými rukami cez slúchadlá.

Párovanie

Ak chcete používať funkciu BLUETOOTH, musíte vopred zaregistrovať obe zariadenia, ktoré sa budú navzájom spájať. Tento proces registrácie sa nazýva „párovanie“. Spárujte slúchadlá a zariadenie manuálne.

Pripojenie k spárovanému zariadeniu

Keď je zariadenie spárované, nie je ho potrebné znova spárovať. K zariadeniam spárovaným so slúchadlami sa pripojte použitím postupov potrebných pre konkrétne zariadenie.

Podrobnosti o spôsoboch párovania alebo pripojenia nájdete v nasledujúcej súvisiacej téme.

Súvisiaca téma

- [Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android](#)
- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone](#)
- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)
- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\)](#)
- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu BLUETOOTH](#)
- [Pripojenie k spárovanému smartfónu s operačným systémom Android](#)
- [Pripojenie k spárovanému iPhone-u](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)
- [Pripojenie k spárovanému zariadeniu BLUETOOTH](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541798

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Spojenie s “Sound Connect” aplikáciou

Spustíte “Sound Connect” aplikáciu na svojom smartfóne s Androidom alebo iPhone, aby ste mohli pripojiť slúchadlá k smartfónu alebo iPhone.



Sony Sound Connect



Poznámka

- Pri používaní slúchadiel a niektorých smartfónov alebo iPhoneov môže dôjsť k nest “Sound Connect” aplikácie. V takom prípade postupujte podľa pokynov v časti „[Pripojenie k spárovanému smartfónu s operačným systémom Android](#)“ alebo v časti „[Pripojenie k spárovanému iPhone-u](#)“, aby ste sa mohli pripojiť k slúchadlám.

Súvisiaca téma

- [Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android](#)
- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone](#)
- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)
- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\)](#)
- [Pripojenie k spárovanému smartfónu s operačným systémom Android](#)
- [Pripojenie k spárovanému iPhone-u](#)
- [Pomocou “Sound Connect” aplikácie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541799

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android

Postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva „spárovanie“. Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Pred začatím prevádzkového postupu skontrolujte nasledujúce body.

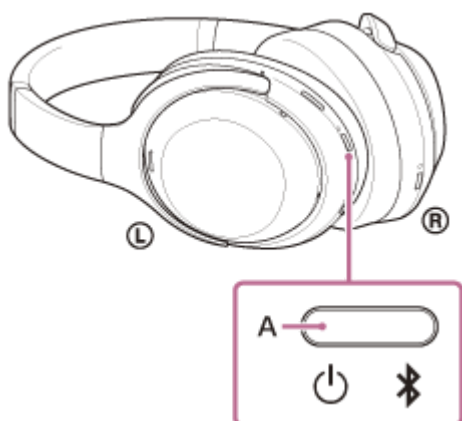
- Smartfón s operačným systémom Android je umiestnený vo vzdialenosti do 1 m (3,2 ft) od slúchadiel.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu smartfónu s operačným systémom Android mám po ruke.

1 Skontrolujte stav slúchadiel.

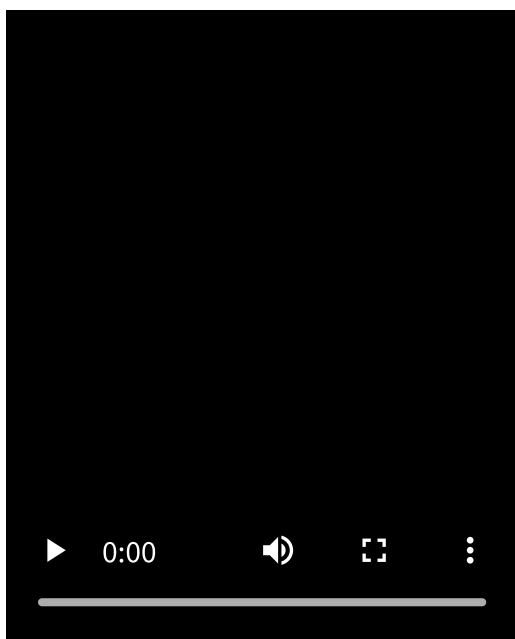
Slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania v nasledujúcich prípadoch. Pokračujte krokom 2.

- Keď po zakúpení slúchadiel po prvýkrát spárujete slúchadlá so zariadením
- Po inicializácii slúchadiel a vymazaní všetkých údajov o spárovaní

Ak pri spárovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia majú slúchadlá už uložené údaje o spárovaní s inými zariadeniami, prejdite do režimu spárovania ručne. Stlačte a podržte tlačidlo BLUETOOTH (A) približne 7 sekúnd alebo dlhšie.



Kontrolka dvakrát po sebe opakovane bliká modro. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



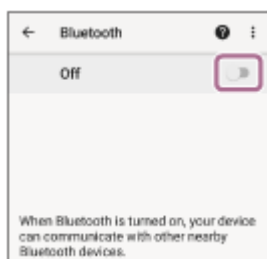
2 Ak je obrazovka smartfónu so systémom Android zamknutá, odomknite ju.

3 Na obrazovke vášho smartfónu s operačným systémom Android vyberte nasledujúce položky.

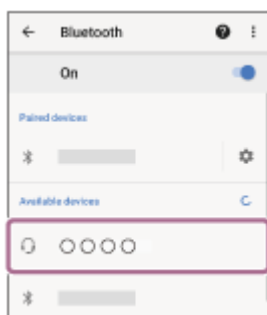
[Settings] - [Device connection] - [Bluetooth]



4 Dotknite sa prepínača, aby ste zapli funkciu BLUETOOTH.



5 Dotknite sa položky [WH-1000XM4C].



Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.
Slúchadlá a smartfón sa navzájom spárujú a prepoja.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa neprepoja, pozrite si časť „[Pripojenie k spárovanému smartfónu s operačným systémom Android](#)“.

Ak sa na obrazovke vášho smartfónu s operačným systémom Android nezobrazí [WH-1000XM4C], skúste to znovu od kroku 3.

(*) Prístupový kľúč sa môže nazývať „prístupový kód“, „PIN kód“, „PIN číslo“ alebo „heslo“.

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Ďalšie informácie nájdete v návode na obsluhu dodanom so smartfónom s operačným systémom Android.
- Ak chcete vymazať všetky údaje o spárovaní cez BLUETOOTH, pozrite si časť [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#).

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takomto prípade vypnite napájanie a postup spustíte znovu od kroku 1.
- Akonáhle sú zariadenia BLUETOOTH spárované, nie je potrebné ich spárovať znovu, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak dôjde k vymazaniu informácií o spárovaní, napríklad po oprave
 - Keď sa spáruje 9. zariadenie
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete deviate zariadenie, údaje o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia budú prepísané údajmi o novom zariadení.
 - Keď boli informácie o spárovaní slúchadiel vymazané z pripojeného zariadenia BLUETOOTH
 - Pri inicializácii slúchadiel
Všetky informácie o párovaní sa odstraňujú. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.
- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Pripojenie k spárovanému smartfónu s operačným systémom Android](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541800

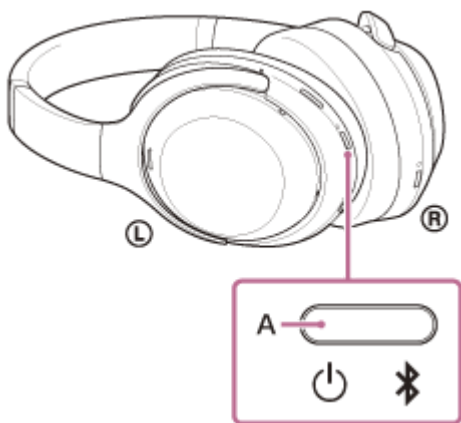
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Pripojenie k spárovanému smartfónu s operačným systémom Android

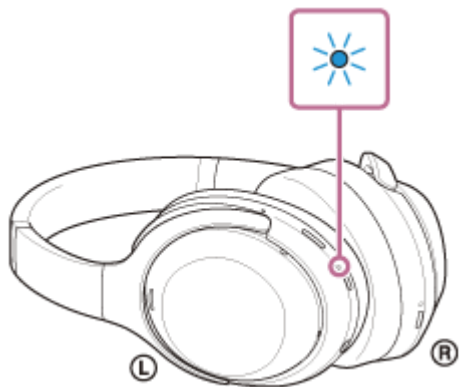
1 Ak je obrazovka smartfónu so systémom Android zamknutá, odomknite ju.

2 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté. Kontrolka naďalej bliká modro aj po tom, čo prst odtiahnete z tlačidla.



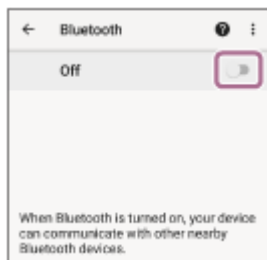
Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené. Skontrolujte stav pripojenia na smartfóne s operačným systémom Android. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 3.

3 Na obrazovke vášho smartfónu s operačným systémom Android vyberte nasledujúce položky.

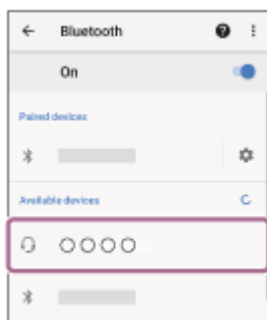
[Settings] - [Device connection] - [Bluetooth]



4 Dotknite sa prepínača, aby ste zapli funkciu BLUETOOTH.



5 Dotknite sa položky [WH-1000XM4C].



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Ďalšie informácie nájdete v návode na obsluhu dodanom so smartfónom s operačným systémom Android.

Poznámka

- Ak sa naposledy pripojené zariadenie BLUETOOTH nachádza v blízkosti slúchadiel, slúchadlá sa k nemu môžu automaticky pripojiť už pri ich zapnutí. Ak je to tak, deaktivujte funkciu BLUETOOTH na zariadení, s ktorým ste boli naposledy pripojení, alebo ho vypnite.
- Ak sa vám nedarí pripojiť smartfón s operačným systémom Android k slúchadlám, odstráňte z neho údaje o spárovaní so slúchadlami. Potom ich znovu spárujte. Pokyny na obsluhu vášho smartfónu s operačným systémom Android nájdete v návode na obsluhu dodanom spolu so smartfónom.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541801

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone

Postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva „spárovanie“. Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Pred začatím prevádzkového postupu skontrolujte nasledujúce body.

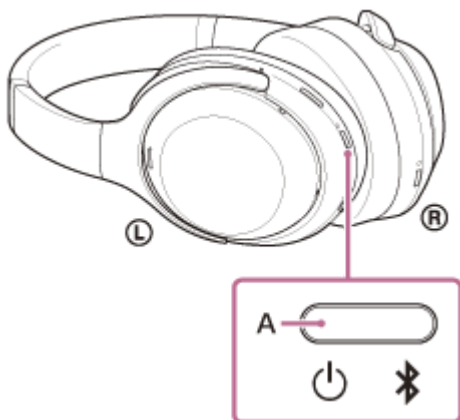
- iPhone je umiestnený vo vzdialenosti do 1 m (3,2 ft) od slúchadiel.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na používanie iPhonu mám po ruke.

1 Skontrolujte stav slúchadiel.

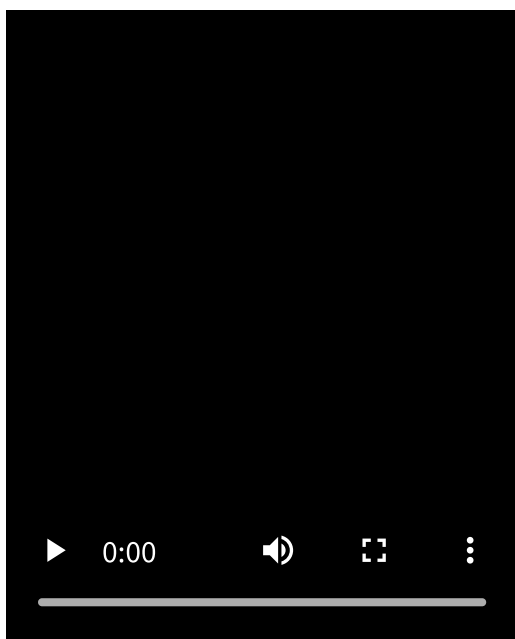
Slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania v nasledujúcich prípadoch. Pokračujte krokom 2.

- Keď po zakúpení slúchadiel po prvýkrát spárujete slúchadlá so zariadením
- Po inicializácii slúchadiel a vymazaní všetkých údajov o spárovaní

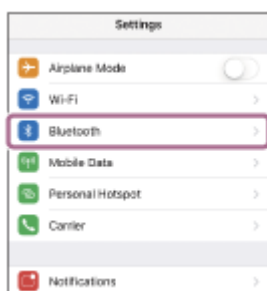
Ak pri spárovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia majú slúchadlá už uložené údaje o spárovaní s inými zariadeniami, prejdite do režimu spárovania ručne. Stlačte a podržte tlačidlo BLUETOOTH (A) približne 7 sekúnd alebo dlhšie.



Kontrolka dvakrát po sebe opakovane bliká modro. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



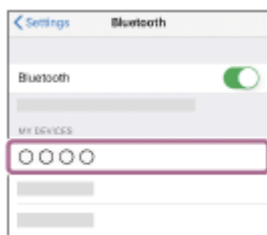
- 2 Ak je obrazovka zariadenia iPhone zamknutá, odomknite ju.
- 3 Na obrazovke vášho iPhone-u prejdite na [Settings] a ťuknite na [Bluetooth].



- 4 Dotknite sa prepínača, aby ste zapli funkciu BLUETOOTH.



- 5 Dotknite sa položky [WH-1000XM4C].



Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.
Slúchadlá a iPhone sú spárované a navzájom prepojené.
Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.
Ak sa nepripoja, pozrite si časť „[Pripojenie k spárovanému iPhone-u](#)“.

Ak sa na obrazovke vášho iPhone nezobrazí [WH-1000XM4C], skúste to znovu od kroku 3.

(*) Prístupový kľúč sa môže nazývať „prístupový kód“, „PIN kód“, „PIN číslo“ alebo „heslo“.

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Ďalšie informácie nájdete v návode na obsluhu dodanom spolu s iPhoneom.
- Ak chcete vymazať všetky údaje o spárovaní cez BLUETOOTH, pozrite si časť [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#).

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takomto prípade vypnite napájanie a postup spustíte znovu od kroku 1.
- Akonáhle sú zariadenia BLUETOOTH spárované, nie je potrebné ich spárovať znovu, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak dôjde k vymazaniu údajov o párovaní, napríklad po oprave
 - Keď sa spáruje 9. zariadenie
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete deviate zariadenie, údaje o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia budú prepísané údajmi o novom zariadení.
 - Keď boli informácie o spárovaní slúchadiel vymazané z pripojeného zariadenia BLUETOOTH
 - Pri inicializácii slúchadiel
Všetky informácie o párovaní sa odstránia. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.
- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Pripojenie k spárovanému iPhone-u](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541802

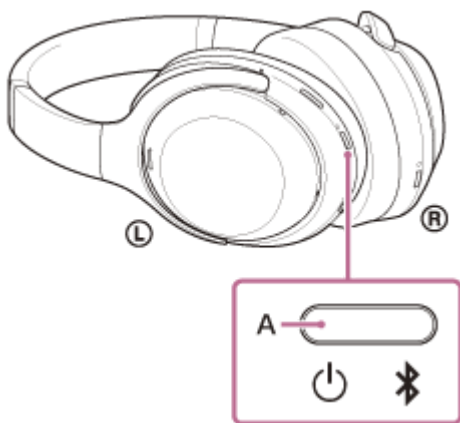
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Pripojenie k spárovanému iPhone-u

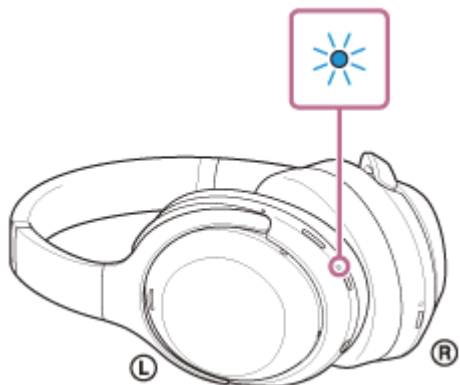
1 Ak je obrazovka zariadenia iPhone zamknutá, odomknite ju.

2 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.

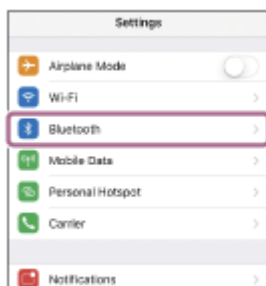


Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté. Kontrolka naďalej bliká modro aj po tom, čo prst odtiahnete z tlačidla.



Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené. Skontrolujte stav pripojenia na iPhone. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 3.

3 Na obrazovke vášho iPhone-u prejdite na [Settings] a ťuknite na [Bluetooth].



4 Dotknite sa prepínača, aby ste zapli funkciu BLUETOOTH.



5 Dotknite sa položky [WH-1000XM4C].



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Ďalšie informácie nájdete v návode na obsluhu dodanom spolu s iPhoneom.

Poznámka

- Ak sa naposledy pripojené zariadenie BLUETOOTH nachádza v blízkosti slúchadiel, slúchadlá sa k nemu môžu automaticky pripojiť už pri ich zapnutí. Ak je to tak, deaktivujte funkciu BLUETOOTH na zariadení, s ktorým ste boli naposledy pripojení, alebo ho vypnite.
- Ak sa vám nedarí pripojiť iPhone k slúchadlám, odstráňte z iPhone-u údaje o spárovaní týchto slúchadiel. Potom ich znovu spárujte. Postupy pri používaní vášho iPhone nájdete v návode na obsluhu dodanom spolu s iPhone.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541803

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Párovanie a pripojenie k počítaču (Windows® 11)

Postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva „spárovanie“. Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Pred začatím prevádzkového postupu skontrolujte nasledujúce body.

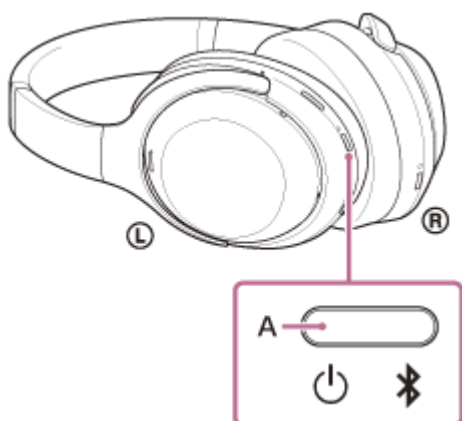
- Váš počítač disponuje funkciou BLUETOOTH, ktorá podporuje pripojenie na prehrávanie hudby (A2DP).
- Keď používate aplikáciu na videohovory na počítači, váš počítač disponuje funkciou BLUETOOTH, ktorá podporuje pripojenia na videohovory (HFP/HSP).
- Počítač sa nachádza vo vzdialenosti do 1 m od slúchadiel.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu počítača mám pri sebe.
- V závislosti od počítača, ktorý používate, môže byť potrebné zapnúť integrovaný adaptér BLUETOOTH. V nasledujúcich prípadoch si prečítajte návod na obsluhu dodaný spolu s počítačom.
 - Neviete, ako zapnúť adaptér BLUETOOTH.
 - Chcete zistiť, či má váš počítač integrovaný adaptér BLUETOOTH.

1 Skontrolujte stav slúchadiel.

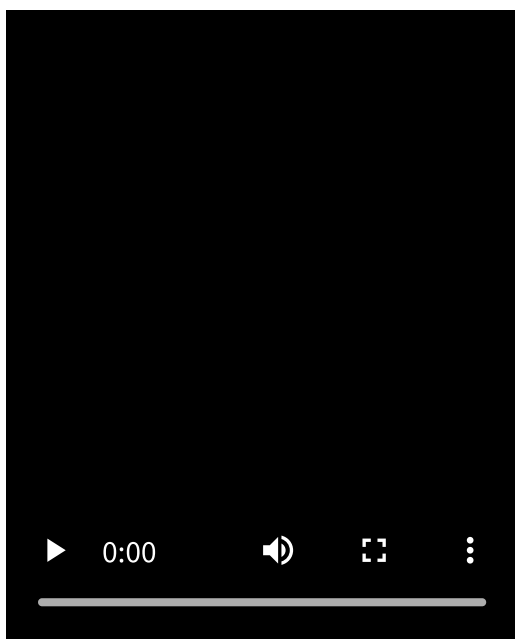
Slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania v nasledujúcich prípadoch. Pokračujte krokom 2.

- Keď po zakúpení slúchadiel po prvýkrát spárujete slúchadlá so zariadením
- Po inicializácii slúchadiel a vymazaní všetkých údajov o spárovaní

Ak pri spárovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia majú slúchadlá už uložené údaje o spárovaní s inými zariadeniami, prejdite do režimu spárovania ručne. Stlačte a podržte tlačidlo BLUETOOTH (A) približne 7 sekúnd alebo dlhšie.



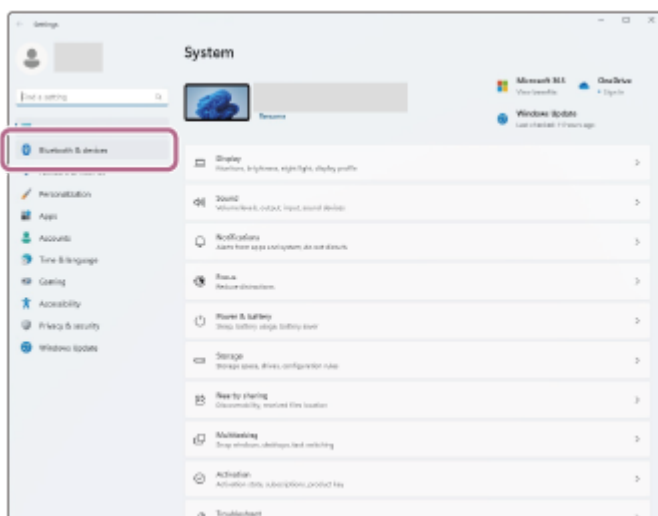
Kontrolka dvakrát po sebe opakovane bliká modro. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



2 Ak je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, prebudte ho.

3 Na obrazovke počítača kliknite na tlačidlo [Start] a potom na položku [Settings].

4 Kliknite na položku [Bluetooth & devices].



5 Kliknite na prepínač [Bluetooth] a zapnite funkciu BLUETOOTH. Kliknite na položku [Add device].

(*) Prístupový kľúč sa môže nazývať „prístupový kód“, „PIN kód“, „PIN číslo“ alebo „heslo“.

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.
- Ak chcete vymazať všetky údaje o spárovaní cez BLUETOOTH, pozrite si časť [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#).

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takomto prípade vypnite napájanie a postup spustíte znovu od kroku 1.
- Akonáhle sú zariadenia BLUETOOTH spárované, nie je potrebné ich spárovať znovu, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak dôjde k vymazaniu údajov o párovaní, napríklad po oprave
 - Keď sa spáruje 9. zariadenie
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete deviate zariadenie, údaje o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia budú prepísané údajmi o novom zariadení.
 - Keď boli informácie o spárovaní slúchadiel vymazané z pripojeného zariadenia BLUETOOTH
 - Pri inicializácii slúchadiel
Všetky informácie o párovaní sa odstránia. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.
- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Videohovor vo vašom počítači](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541804

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Párovanie a pripojenie k počítaču (Mac)

Postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva „spárovanie“. Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Kompatibilné operačné systémy

macOS (verzia 12 alebo novšia)

Pred začatím prevádzkového postupu skontrolujte nasledujúce body.

- Váš počítač disponuje funkciou BLUETOOTH, ktorá podporuje pripojenie na prehrávanie hudby (A2DP).
- Keď používate aplikáciu na videohovory na počítači, váš počítač disponuje funkciou BLUETOOTH, ktorá podporuje pripojenia na videohovory (HFP/HSP).
- Počítač sa nachádza vo vzdialenosti do 1 m od slúchadiel.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu počítača mám pri sebe.
- V závislosti od počítača, ktorý používate, môže byť potrebné zapnúť integrovaný adaptér BLUETOOTH. V nasledujúcich prípadoch si prečítajte návod na obsluhu dodaný spolu s počítačom.
 - Neviete, ako zapnúť adaptér BLUETOOTH.
 - Chcete zistiť, či má váš počítač integrovaný adaptér BLUETOOTH.

- Zapnite reproduktor na počítači.

Ak je reproduktor počítača vypnutý, zo slúchadiel sa neozýva žiadny zvuk.

🔊 : ikona znázorňujúca reproduktor je vypnutá

Ikona nižšie znázorňuje, že reproduktor počítača je zapnutý.

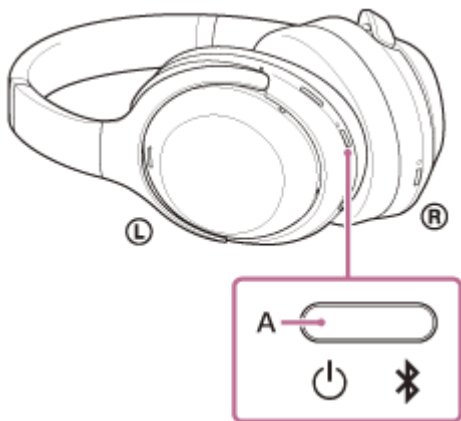


1 Skontrolujte stav slúchadiel.

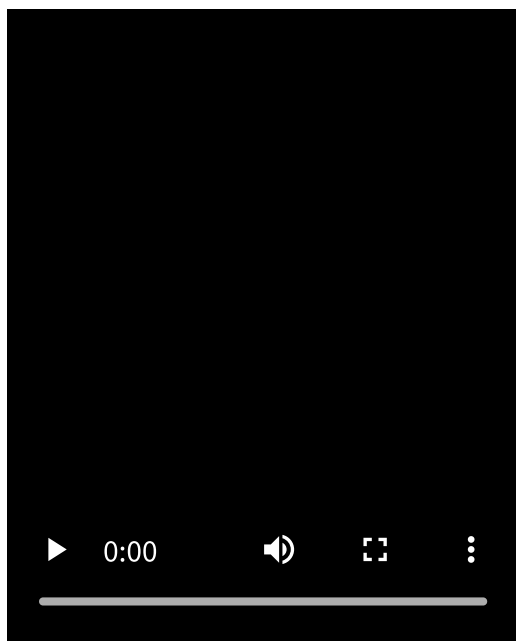
Slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania v nasledujúcich prípadoch. Pokračujte krokom 2.

- Keď po zakúpení slúchadiel po prvýkrát spárujete slúchadlá so zariadením
- Po inicializácii slúchadiel a vymazaní všetkých údajov o spárovaní

Ak pri spárovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia majú slúchadlá už uložené údaje o spárovaní s inými zariadeniami, prejdite do režimu spárovania ručne. Stlačte a podržte tlačidlo BLUETOOTH (A) približne 7 sekúnd alebo dlhšie.



Kontrolka dvakrát po sebe opakovane bliká modro. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



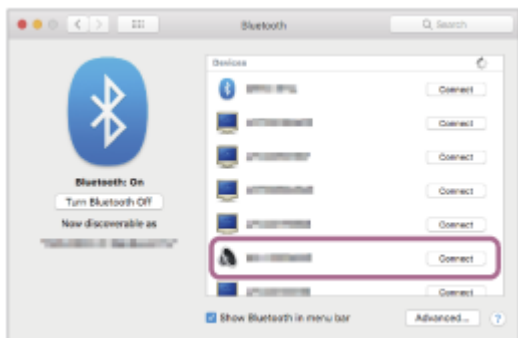
2 Ak je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, prebudte ho.

3 Z Docku v spodnej časti obrazovky počítača vyberte nasledujúce položky.
[System Preferences] - [Bluetooth]

 : ikona systémových nastavení



4 Na obrazovke vyberte [WH-1000XM4C] [Bluetooth] obrazovke a kliknite [Connect].



Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.

Slúchadlá a počítač sa navzájom spárujú a prepoja.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa nepripoja, pozrite si časť „[Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)“.

Ak sa na obrazovke vášho počítača nezobrazí [WH-1000XM4C], skúste to znovu od kroku 3.

(*) Prístupový kľúč sa môže nazývať „prístupový kód“, „PIN kód“, „PIN číslo“ alebo „heslo“.

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.
- Ak chcete vymazať všetky údaje o spárovaní cez BLUETOOTH, pozrite si časť [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#).

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takomto prípade vypnite napájanie a postup začnite znova od kroku 1.
- Akonáhle sú zariadenia BLUETOOTH spárované, nie je potrebné ich spárovať znovu, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak dôjde k vymazaniu údajov o párovaní, napríklad po oprave
 - Keď sa spáruje 9. zariadenie
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete deviate zariadenie, údaje o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia budú prepísané údajmi o novom zariadení.
 - Keď boli informácie o spárovaní slúchadiel vymazané z pripojeného zariadenia BLUETOOTH
 - Pri inicializácii slúchadiel
Všetky informácie o párovaní sa odstránia. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.
- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Videohovor vo vašom počítači](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Pripojenie k spárovanému počítaču (Windows 11)

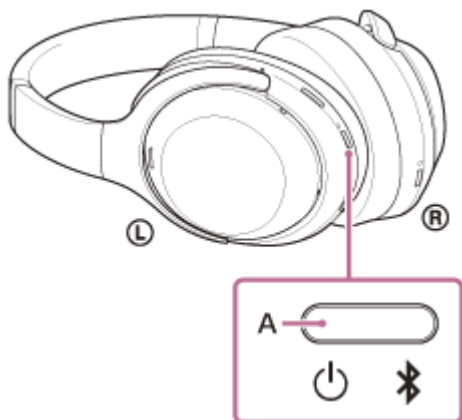
Pred začatím prevádzkového postupu skontrolujte nasledujúce body.

- V závislosti od počítača, ktorý používate, môže byť potrebné zapnúť integrovaný adaptér BLUETOOTH. V nasledujúcich prípadoch si prečítajte návod na obsluhu dodaný spolu s počítačom.
 - Neviete, ako zapnúť adaptér BLUETOOTH.
 - Chcete zistiť, či má váš počítač integrovaný adaptér BLUETOOTH.

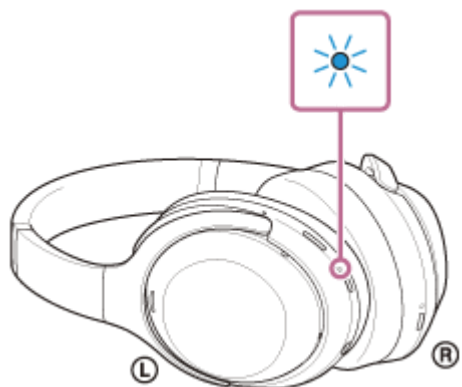
1 Ak je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, prebudíte ho.

2 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.

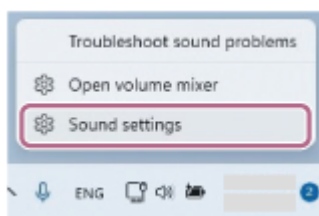


Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté. Kontrolka naďalej bliká modro aj po tom, čo prst odtiahnete z tlačidla.

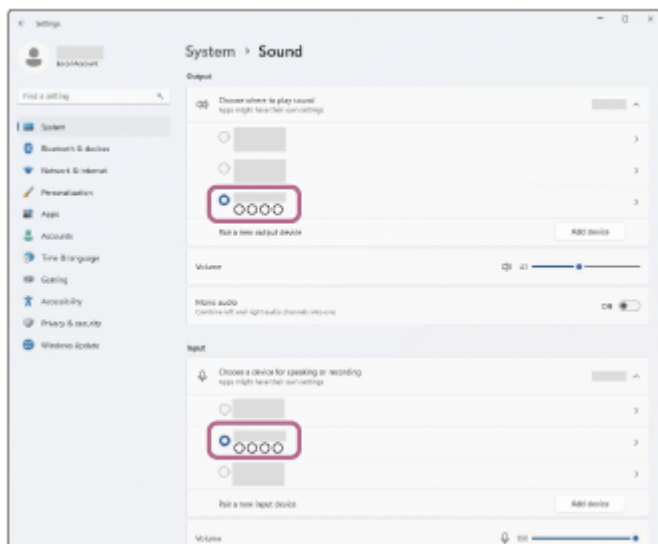


Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené. Skontrolujte stav pripojenia v počítači. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 3.

3 Na obrazovke počítača kliknite pravým tlačidlom myši na ikonu reproduktora na paneli s nástrojmi a potom vyberte položku [Sound settings].



- 4 Na obrazovke [Sound] vyberte [WH-1000XM4C] pre [Output] a [Input].

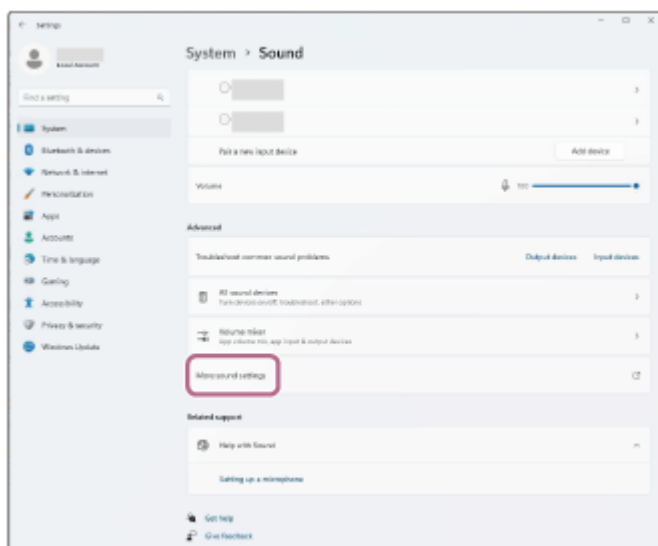


Slúchadlá a počítač sa navzájom spárujú a prepoja.

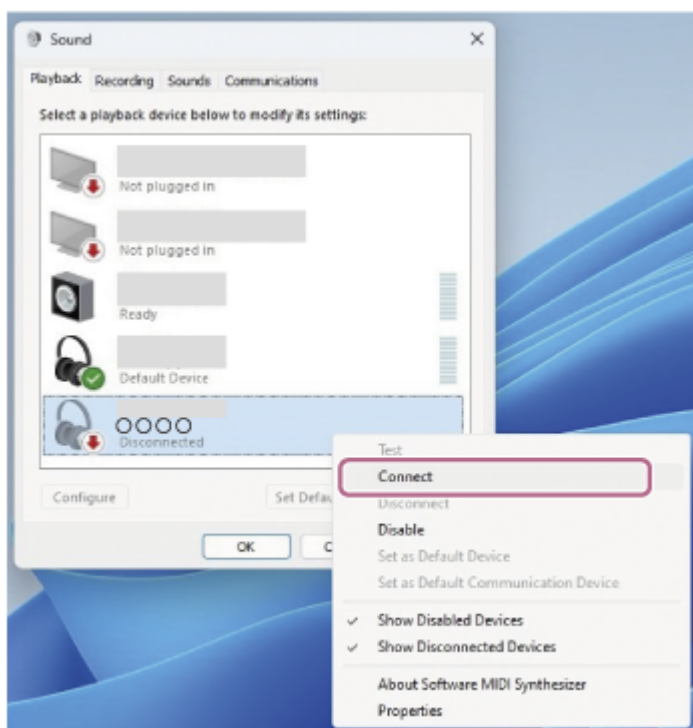
Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa [WH-1000XM4C] nezobrazuje pre [Output] a [Input], pokračujte krokom 5.

- 5 Kliknite na položku [More sound settings].



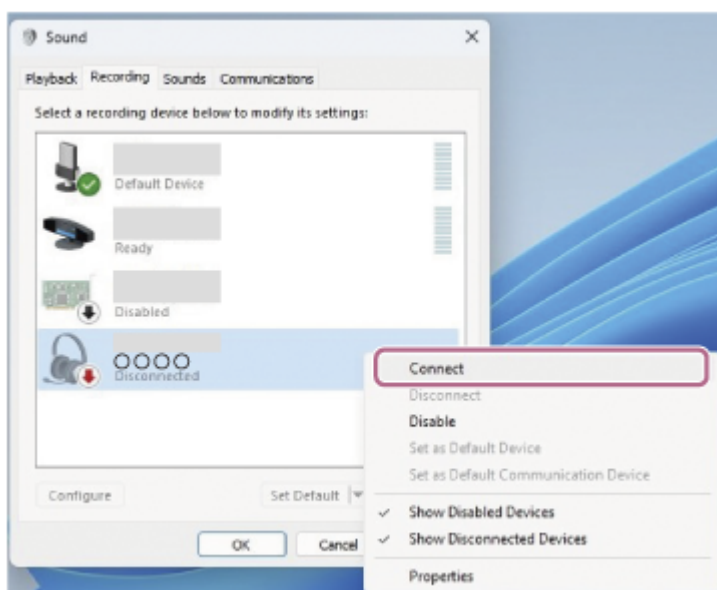
- 6 Na karte [Playback] na obrazovke [Sound] vyberte položku [WH-1000XM4C], kliknite na ňu pravým tlačidlom myši a z zobrazeného menu vyberte [Connect] z zobrazeného menu.



Vytvorí sa pripojenie.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

- 7** Na karte [Recording] vyberte položku [WH-1000XM4C], kliknite na ňu pravým tlačidlom myši a z zobrazeného menu vyberte [Connect] z zobrazeného menu.



Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.

Poznámka

- Ak je kvalita zvuku pri prehrávaní hudby nízka, skontrolujte, či je v nastaveniach počítača aktivovaná A2DP je v nastaveniach počítača zapnutá funkcia, ktorá podporuje pripojenia na prehrávanie hudby. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.
- Ak sa naposledy pripojené zariadenie BLUETOOTH nachádza v blízkosti slúchadiel, slúchadlá sa k nemu môžu automaticky pripojiť už pri ich zapnutí. Ak je to tak, deaktivujte funkciu BLUETOOTH na zariadení, s ktorým ste boli naposledy pripojení, alebo

ho vypnite.

- Ak sa vám nedarí pripojiť počítač k slúchadlám, odstráňte z počítača údaje o spárovaní slúchadiel. Potom ich znovu spárujte. Informácie o používaní na počítači nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541806

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Pripojenie k spárovanému počítaču (Mac)

Kompatibilné operačné systémy

macOS (verzia 12 alebo novšia)

Pred začatím prevádzkového postupu skontrolujte nasledujúce body.

- V závislosti od počítača, ktorý používate, môže byť potrebné zapnúť integrovaný adaptér BLUETOOTH. V nasledujúcich prípadoch si prečítajte návod na obsluhu dodaný spolu s počítačom.
 - Neviete, ako zapnúť adaptér BLUETOOTH.
 - Chcete zistiť, či má váš počítač integrovaný adaptér BLUETOOTH.

- Zapnite reproduktor na počítači.

Ak je reproduktor počítača vypnutý, zo slúchadiel nebude počuť žiadny zvuk.

🔊 : ikona znázorňujúca reproduktor je vypnutá

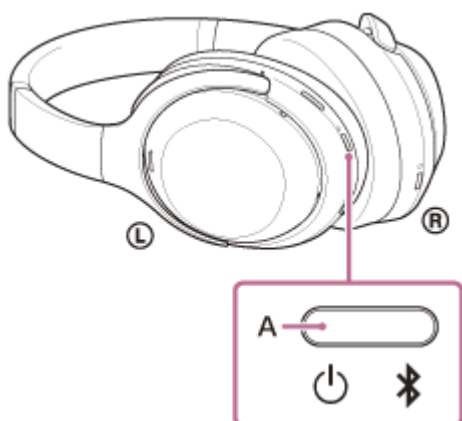
Ikona nižšie znázorňuje, že reproduktor počítača je zapnutý.



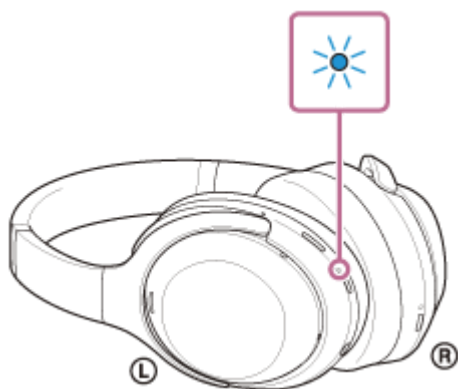
- 1 Ak je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, prebudte ho.

- 2 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.
Kontrolka naďalej bliká modro aj po tom, čo prst odtiahnete z tlačidla.



Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Skontrolujte stav pripojenia v počítači. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 3.

3 Z Docku v spodnej časti obrazovky počítača vyberte nasledujúce položky. [System Preferences] - [Bluetooth]

 : ikona systémových nastavení



4 Kliknite na [WH-1000XM4C] na [Bluetooth] obrazovke a zároveň stlačte tlačidlo Control na počítači a vyberte [Connect] z rozbaľovacieho menu.



Vytvorí sa pripojenie. Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.

Poznámka

- Ak je kvalita zvuku pri prehrávaní hudby nízka, skontrolujte, či je v nastaveniach počítača povolená A2DP je v nastaveniach počítača zapnutá funkcia, ktorá podporuje pripojenia na prehrávanie hudby. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.
- Ak sa naposledy pripojené zariadenie BLUETOOTH nachádza v blízkosti slúchadiel, tie sa k nemu môžu automaticky pripojiť už pri ich zapnutí. Ak je to tak, deaktivujte funkciu BLUETOOTH na zariadení, s ktorým ste boli naposledy pripojení, alebo ho vypnite.
- Ak sa vám nedarí pripojiť počítač k slúchadlám, odstráňte z počítača údaje o spárovaní slúchadiel. Potom ich znovu spárujte. Informácie o používaní na počítači nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\)](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541807

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Párovanie a pripojenie k zariadeniu BLUETOOTH

Postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva „spárovanie“. Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Pred začatím prevádzkového postupu skontrolujte nasledujúce body.

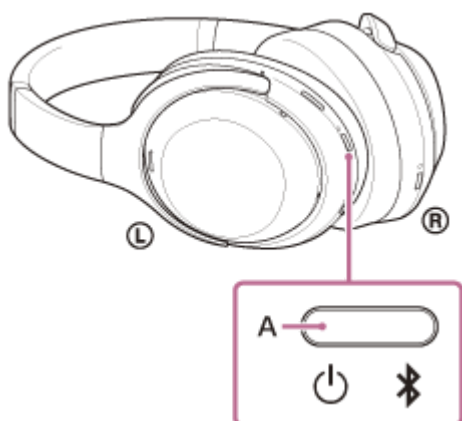
- Zariadenie BLUETOOTH je umiestnené vo vzdialenosti do 1 m (3,2 ft) od slúchadiel.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu zariadenia BLUETOOTH mám pri sebe.

1 Skontrolujte stav slúchadiel.

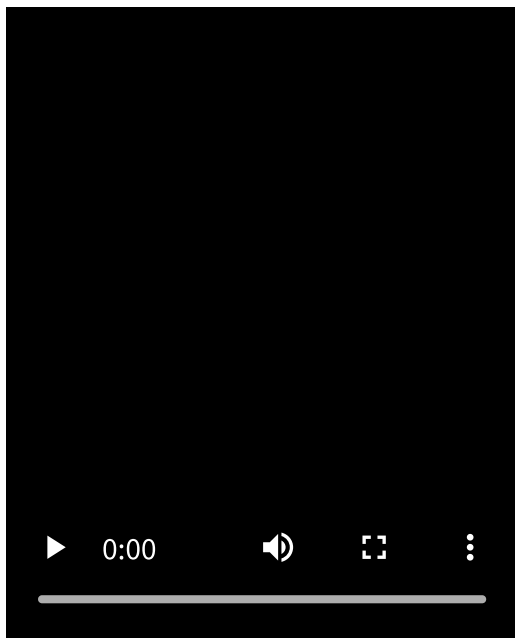
Slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania v nasledujúcich prípadoch. Pokračujte krokom 2.

- Keď po zakúpení slúchadiel po prvýkrát spárujete slúchadlá so zariadením
- Po inicializácii slúchadiel a vymazaní všetkých údajov o spárovaní

Ak pri spárovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia majú slúchadlá už uložené údaje o spárovaní s inými zariadeniami, prejdite do režimu spárovania ručne. Stlačte a podržte tlačidlo BLUETOOTH (A) približne 7 sekúnd alebo dlhšie.



Kontrolka dvakrát po sebe opakovane bliká modro. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



2 Na zariadení BLUETOOTH vykonajte postup párovania, aby ste vyhľadali tieto slúchadlá.

[WH-1000XM4C] sa zobrazí v zozname detegovaných zariadení na obrazovke zariadenia BLUETOOTH.
Ak sa táto položka nezobrazí, zopakujte postup od kroku 1.

3 Vyberte položku [WH-1000XM4C], ktorá sa zobrazuje na obrazovke zariadenia BLUETOOTH určeného na spárovanie.

Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.

(*) Prístupový kľúč sa môže nazývať „prístupový kód“, „PIN kód“, „PIN číslo“ alebo „heslo“.

4 Navyšte pripojenie cez BLUETOOTH z BLUETOOTH zariadenia.

Niektoré zariadenia sa po dokončení párovania automaticky pripoja k slúchadlám.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak nie sú pripojené, pozrite si časť [Pripojenie k spárovanému zariadeniu BLUETOOTH](#).

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Ďalšie informácie nájdete v návode na obsluhu dodanom so zariadením BLUETOOTH.
- Ak chcete vymazať všetky údaje o spárovaní cez BLUETOOTH, pozrite si časť [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#).

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takomto prípade vypnite napájanie a postup začnite znova od kroku 1.
- Akonáhle sú zariadenia BLUETOOTH spárované, nie je potrebné ich spárovať znovu, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak dôjde k vymazaniu údajov o párovaní, napríklad po oprave
 - Keď sa spáruje 9. zariadenie
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete deviate zariadenie, údaje o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia budú prepísané údajmi o novom zariadení.
 - Keď boli informácie o spárovaní slúchadiel vymazané z pripojeného zariadenia BLUETOOTH
 - Pri inicializácii slúchadiel
Všetky informácie o párovaní sa odstraňujú. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.

- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Pripojenie k spárovanému zariadeniu BLUETOOTH](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541808

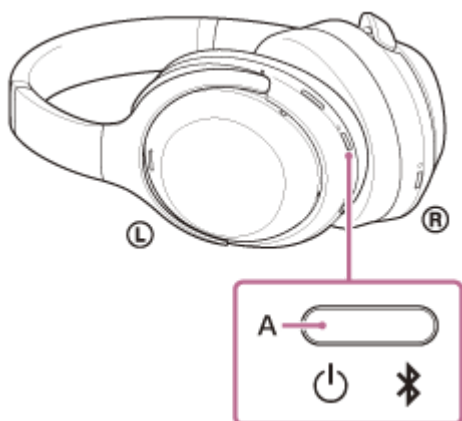
5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

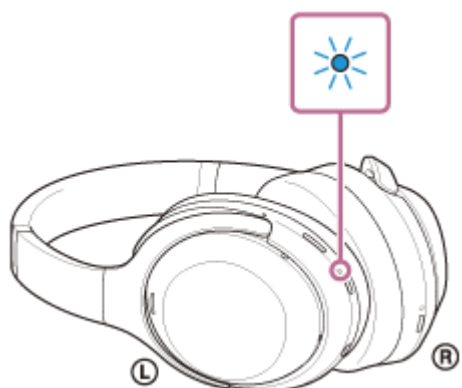
Pripojenie k spárovanému zariadeniu BLUETOOTH

1 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté. Kontrolka naďalej bliká modro aj po tom, čo prst odtiahnete z tlačidla.



Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené. Skontrolujte stav pripojenia na zariadení BLUETOOTH. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 2.

2 Navyšte pripojenie cez BLUETOOTH z BLUETOOTH zariadenia.

Pokiaľ ide o obsluhu vášho zariadenia BLUETOOTH, pozrite si návod na obsluhu dodaný spolu so zariadením BLUETOOTH.

Po pripojení budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Rada

- Uvedený postup je len príkladom. Ďalšie informácie nájdete v návode na obsluhu dodanom so zariadením BLUETOOTH.

Poznámka

- Ak sa naposledy pripojené zariadenie BLUETOOTH nachádza v blízkosti slúchadiel, slúchadlá sa k nemu môžu automaticky pripojiť už pri ich zapnutí. Ak je to tak, deaktivujte funkciu BLUETOOTH na zariadení, ku ktorému ste sa naposledy pripojili, alebo ho vypnite.
- Ak sa vám nedarí pripojiť zariadenie BLUETOOTH k slúchadlám, vymažte údaje o spárovaní slúchadiel zo svojho zariadenia BLUETOOTH. Potom ich znovu spárujte. Pokyny na obsluhu vášho zariadenia BLUETOOTH nájdete v návode na obsluhu dodanom spolu so zariadením BLUETOOTH.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu BLUETOOTH](#)
- [Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541809

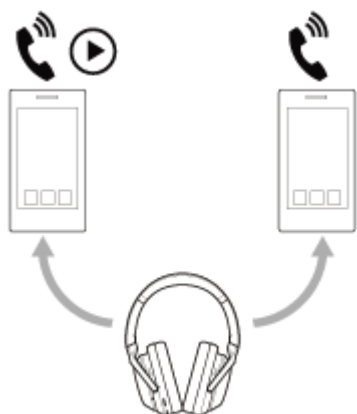
5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

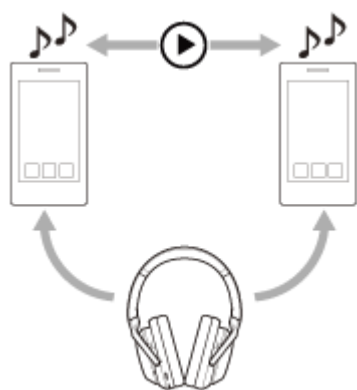
Súčasné pripojenie slúchadiel k 2 zariadeniam (viacbodové pripojenie)

Slúchadlá je možné súčasne pripojiť k 2 zariadeniam prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH, čo vám umožňuje vykonávať nasledujúce úkony.

- Čakanie na prichádzajúci hovor v prípade 2 smartfónov
V slúchadlách môžete počúvať hudbu prehrávanú na jednom smartfóne, na oboch smartfónoch čakať na prichádzajúci hovor a hovoriť, ak prijmete hovor.



- Prepínanie prehrávania hudby medzi 2 zariadeniami
Prehrávanie hudby môžete prepnúť z jedného zariadenia na druhé bez toho, aby ste museli znovu nadviazať spojenie cez BLUETOOTH.



Pripojenie slúchadiel k 2 zariadeniam súčasne prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH

Pred pripojením sa uistite, že "Sound Connect" je aplikácia nainštalovaná na jednom z týchto dvoch zariadení.

- 1 Spárujte slúchadlá s 2 zariadeniami.
- 2 Zariadenie ovládajte pomocou "Sound Connect" nainštalovanou aplikáciou, aby ste mohli slúchadlá pripojiť cez BLUETOOTH.
- 3 Zapnite [Connect to 2 devices simultaneously] v "Sound Connect" aplikácii.
- 4 Ovládajte druhé zariadenie, aby ste nadviazali spojenie cez BLUETOOTH so Slúchadlami.

Ak sa pokúsite pripojiť spárované tretie zariadenie k slúchadlám prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH, pričom sú už cez BLUETOOTH pripojené 2 zariadenia, dôjde k nasledujúcemu:

Pripojenie cez BLUETOOTH so zariadením, ktoré naposledy prehrávalo hudbu, zostane zachované.

Pripojenie cez BLUETOOTH s druhým zariadením sa preruší.

Potom sa nadviaže spojenie cez BLUETOOTH medzi tretím zariadením a Slúchadlami.

Prehrávanie hudby, keď sú slúchadlá pripojené k dvom zariadeniam cez Bluetooth

- Pri prehrávaní hudby ovládaním zo slúchadiel sa prehráva hudba z posledného prehrávaného zariadenia.
- Ak chcete prehrávať hudbu z iného zariadenia, zastavte prehrávanie na zariadení, ktoré prehráva hudbu, a spustíte prehrávanie ovládaním z druhého zariadenia.

Aj keď spustíte prehrávanie ovládaním z druhého zariadenia počas prehrávania hudby na prvom zariadení, zo slúchadiel budete aj naďalej počuť hudbu z prvého zariadenia. Ak v tomto stave zastavíte prehrávanie na prvom zariadení, môžete počúvať hudbu z druhého zariadenia cez Slúchadlá.

Telefonovanie, keď sú slúchadlá pripojené k 2 zariadeniam cez pripojenia BLUETOOTH

- Ak sú slúchadlá súčasne pripojené k dvom smartfónom prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH, obe zariadenia budú v pohotovostnom režime.
- Keď prichádza hovor na prvé zariadenie, v slúchadlách sa ozve vyzváňací tón. Keď hovor prichádza do druhého zariadenia počas hovoru do slúchadiel, budete počuť vyzváňací tón prostredníctvom druhého zariadenia. Ak ukončíte hovor na prvom zariadení, budete počuť vyzváňací tón druhého zariadenia v slúchadlách.

Poznámka

- Pomocou "Sound Connect" aplikácie môžete zariadenie nastaviť tak, aby pokračovalo v prehrávaní hudby z predchádzajúceho zdroja zvuku.

Súvisiaca téma

- [Pomocou "Sound Connect" aplikácie](#)
- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Podporované kodeky](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541810

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Odpojenie pripojenia BLUETOOTH (po použití)

1 Odpojte pripojenie BLUETOOTH pomocou ovládacích prvkov zariadenia BLUETOOTH.

Budete počuť zvuk upozornenia.

2 Vypnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia.

Rada

- Po ukončení prehrávania hudby sa môže pripojenie cez BLUETOOTH automaticky prerušiť v závislosti od zariadenia BLUETOOTH.

Súvisiaca téma

- [Vypnutie slúchadiel](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541811

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

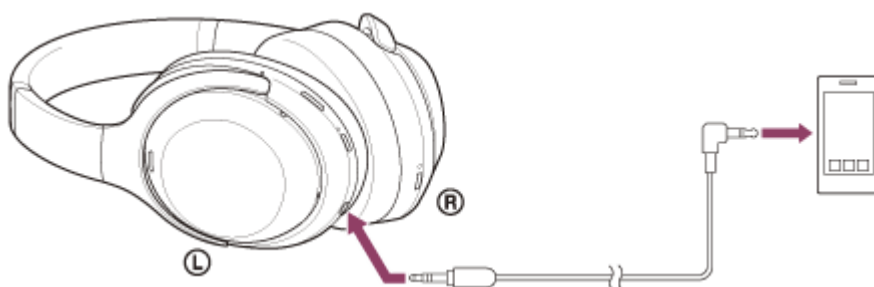
Používanie dodaného kábla slúchadiel

Slúchadlá môžete používať ako slúchadlá s funkciou potlačovania hluku, ak sú pripojené k zariadeniu pomocou dodaného kábla slúchadiel a sú zapnuté.

Slúchadlá podporujú prehrávanie zvuku s vysokým rozlíšením (High-Resolution Audio).

1 Pomocou dodaného kábla slúchadiel pripojte prehrávacie zariadenie k vstupnému konektoru slúchadiel typu jack.

K pripájanému zariadeniu pripojte konektor typu L.



2 Zapnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.

Rada

- Hudbu môžete počúvať, aj keď sú slúchadlá vypnuté. V takom prípade nebude možné používať funkciu potlačovania hluku.
- Ak chcete počúvať hudbu s vysokým rozlíšením zvuku High-Resolution Audio alebo používať funkcie, ako napríklad potlačovanie hluku/režim okolitého zvuku, zapnite slúchadlá.
- Slúchadlá sa automaticky vypnú, ak odpojíte dodaný kábel slúchadiel, kým sú slúchadlá zapnuté.
- Pri prichádzajúcom hovore zaznie v slúchadlách tón zvonenia. Prijmite hovor pomocou smartfónu a hovorte pomocou mikrofónu telefónu. Hlas telefonujúceho budete počuť v slúchadlách. Ak odpojíte kábel slúchadiel od smartfónu, môžete telefonovať pomocou mikrofónu a reproduktora telefónu.

Poznámka

- Používajte iba dodaný kábel slúchadiel.
- Pri zapájaní alebo odpojovaní kábla držte konektor a zapojte ho kolmo do vstupnej zdiery pre kábel slúchadiel. Ťahanie za kábel alebo pôsobenie nadmernej sily môže spôsobiť jeho prasknutie.
- Uistite sa, že je zástrčka úplne zasunutá. Ak nie je zástrčka úplne zasunutá, zvuk sa nemusí ozývať.
- Pri použití kábla slúchadiel nie je možné používať funkciu BLUETOOTH.
- Môžete použiť režim rýchlej pozornosti a Speak-to-Chat ak sú slúchadlá pripojené k zariadeniu prostredníctvom kábla slúchadiel a sú zapnuté. Na prehrávači vykonávajte ovládacie úkony, ako je napríklad nastavenie hlasitosti a spustenie/pozastavenie prehrávania. Keď sú slúchadlá vypnuté, nemôžete využívať režim rýchlej pozornosti a Speak-to-Chat.
- Tlačidlo na potlačovanie hluku/Režim okolitého zvuku nie je možné používať, keď sú slúchadlá vypnuté.

- Keď telefonujete pripojením kábla slúchadiel k slúchadlám, vypnite funkciu Speak-to-Chat. Ak je funkcia Speak-to-Chat zapnutá, hlas volajúceho nebudete zo slúchadiel počuť.

Súvisiaca téma

- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)
- [Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby \(režim okolitého zvuku\)](#)
- [Rýchle počúvanie okolitého zvuku \(režim rýchlej pozornosti\)](#)
- [Rozhovor s niekým počas nosenia slúchadiel \(Speak-to-Chat \)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541812

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH

Ak vaše zariadenie BLUETOOTH podporuje nasledujúce profily, môžete si vychutnávať počúvanie hudby a ovládať zariadenie pomocou slúchadiel cez pripojenie BLUETOOTH.

- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
Môžete bezdrôtovo počúvať hudbu vo vysokej kvalite.
- AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
Môžete nastaviť hlasitosť a ďalšie nastavenia.

Postup sa môže líšiť v závislosti od zariadenia BLUETOOTH. Postupujte podľa návodu na obsluhu dodaného so zariadením BLUETOOTH.

1 Pripojte slúchadlá k zariadeniu BLUETOOTH.

2 Nasadíte si slúchadlá na uši.

Postup nasadenia slúchadiel na uši nájdete v časti [Nosenie slúchadiel](#).

3 Spustíte prehrávanie na zariadení BLUETOOTH a nastavíte hlasitosť na primeranú úroveň.

4 Ovládajte hlasitosť pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom na slúchadlách.

- Zvýšenie hlasitosti: Opakovane ťahajte prstom nahor, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Zníženie hlasitosti: Opakovanými potiahnutiami prsta nadol znížte hlasitosť na požadovanú úroveň.



- Ak chcete hlasitosť meniť súvisle: prstom potiahnite nahor alebo nadol a podržte. Uvoľnite pri požadovanej úrovni hlasitosti.

Keď hlasitosť dosiahne maximálnu alebo minimálnu úroveň, zaznie výstražný signál.

Rada

- Slúchadlá podporujú SCMS-T ochranu obsahu. Prostredníctvom slúchadiel si môžete vychutnávať hudbu a iný zvuk zo zariadenia, ako je napríklad prenosný televízor, ktorý podporuje SCMS-T ochranu obsahu.
- V závislosti od zariadenia BLUETOOTH môže byť potrebné upraviť hlasitosť alebo nastaviť výstup zvuku na danom zariadení.
- Hlasitosť slúchadiel pri hovoroch a prehrávaní hudby možno upraviť nezávisle od seba. Aj keď počas prehrávania hudby zmeníte hlasitosť, hlasitosť hovoru sa nezmení.

Poznámka

- Ak sú komunikačné podmienky nepriaznivé, zariadenie BLUETOOTH môže v dôsledku ovládania slúchadiel fungovať nesprávne.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Ovládanie zvukového zariadenia \(pripojenie BLUETOOTH\)](#)
- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541813

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

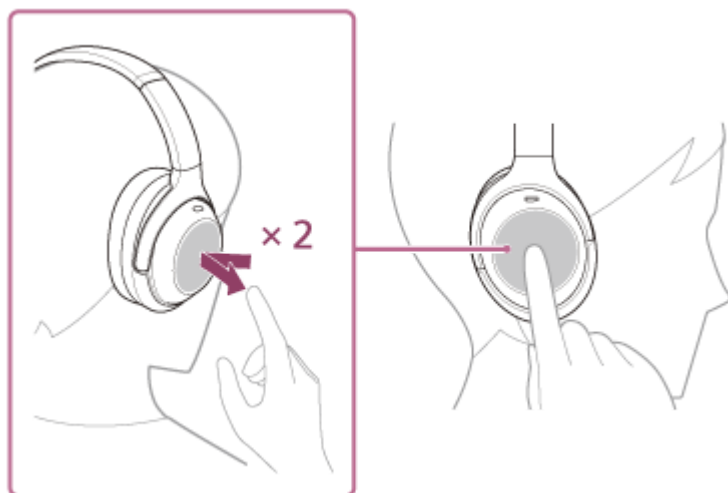
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Ovládanie zvukového zariadenia (pripojenie BLUETOOTH)

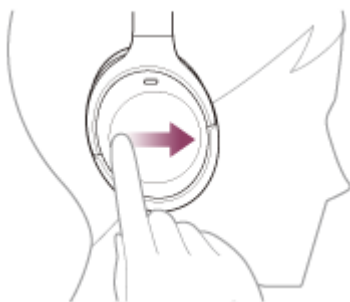
Ak vaše zariadenie BLUETOOTH podporuje AVRCP funkciu tohto profilu, sú k dispozícii nasledujúce postupy obsluhy. Dostupné funkcie sa môžu líšiť v závislosti od zariadenia BLUETOOTH, preto si prečítajte návod na obsluhu dodaný so zariadením.

Pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom môžete vykonávať nasledujúce akcie.

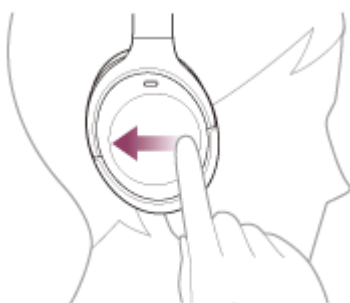
- Prehrávanie alebo pozastavenie: Dvakrát rýchlo ťuknite s intervalom približne 0,4 sekundy medzi ťuknutiami.



- Ak chcete preskočiť na začiatok nasledujúcej skladby: Potiahnite prstom dopredu a uvoľnite.



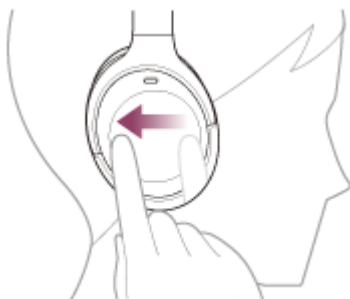
- Ak chcete počas prehrávania preskočiť na začiatok predchádzajúcej skladby alebo aktuálnej skladby: Potiahnite prstom dozadu a uvoľnite.



- Ak chcete posunúť dopredu: Potiahnite prstom dopredu a podržte. Trvá to chvíľu, kým sa spustí rýchly posun dopredu. Uvoľnite na požadovanom mieste prehrávania.



- Rýchly posun dozadu: Potiahnite prstom dozadu a podržte. Trvá to chvíľu, kým sa spustí rýchle spätné otáčanie. Uvoľnite na požadovanom mieste prehrávania.



- Zvýšenie hlasitosti: Opakovane ťahajte prstom nahor, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Zníženie hlasitosti: Opakovanými potiahnutiami prstom nadol znížte hlasitosť na požadovanú úroveň.



- Ak chcete hlasitosť meniť súvisle: prstom potiahnite nahor alebo nadol a podržte. Uvoľnite pri požadovanej úrovni hlasitosti.

Keď hlasitosť dosiahne maximálnu alebo minimálnu úroveň, zaznie výstražný signál.

Poznámka

- Ak sú komunikačné podmienky nepriaznivé, zariadenie BLUETOOTH môže v dôsledku ovládania slúchadiel fungovať nesprávne.
- Dostupné funkcie sa môžu líšiť v závislosti od pripojeného zariadenia, hudobného softvéru alebo použitej aplikácie. V niektorých prípadoch môže zariadenie fungovať odlišne alebo nemusí fungovať vôbec, aj keď sa vykonajú vyššie uvedené prevádzkové postupy.

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

O nás 360 Reality Audio

360 Reality Audio je nový hudobný zážitok využívajúci technológiu trojrozmerného zvuku 360 od spoločnosti Sony. Zahŕňa informácie o polohe každého zdroja zvuku, ako sú vokály, chór a hudobné nástroje, a umiestňuje ich do guľovitého priestoru.

Poslucháči tak môžu zažiť trojrozmerné zvukové pole, ako keby boli na živom hudobnom predstavení.

Podmienky používania

Stiahnite si a používajte aplikáciu služby streamovania hudby, ktorá podporuje 360 Reality Audio na vašom smartfóne alebo tablete s operačným systémom iOS alebo Android. Za používanie aplikácie sa môže účtovať poplatok.

Vďaka optimalizácii zvukového poľa a akustických vlastností slúchadiel pomocou "Sound Connect" aplikácie si môžete vychutnať realistickejší zážitok z hry.

Podrobnosti o 360 Reality Audio nájdete na nasledujúcej URL adrese.

<https://www.sony.net/360RA/>

Poznámka

- Služba nie je dostupná v určitých krajinách a regiónoch.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541815

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Čo je potlačovanie hluku?

Funkcia potlačovania hluku generuje zvuk v protifáze voči okolným hlukom, ako sú napríklad zvuky z vozidiel alebo klimatizácií v interiéri. Potláča okolité zvuky tým, že ich vzájomne ruší.

Poznámka

- Funkcia Optimalizátor funkcie NC automaticky optimalizuje výkonnosť potlačovania hluku v závislosti od zmien v podmienkach nosenia a prostredí používania. Preto si môžete všimnúť kolísanie účinnosti potlačovania hluku v závislosti od situácie.
- V závislosti od typu hluku alebo ak sa slúchadlá používajú vo veľmi tichom prostredí, je možné, že si účinok potlačovania hluku nevšimnete alebo si všimnete zvýšenie hlasitosti určitého hluku.
- Keď používate slúchadlá, v závislosti od toho, ako slúchadlá nosíte, môže byť účinok potlačovania hluku slabší alebo môže byť počuť pískanie (spätná väzba). V takomto prípade slúchadlá zložte a znova si ich nasadte.
- Funkcia potlačovania hluku je účinná najmä na hluk v nízkofrekvenčnom pásme, aký vydávajú napríklad vozidlá a klimatizácia. Aj keď je hluk potlačený, nie je úplne eliminovaný.
- Pri používaní slúchadiel v aute alebo v autobuse môže byť v závislosti od podmienok v doprave počuť hluk.
- Smartfóny môžu spôsobovať rušenie a hluk. V takom prípade premiestnite slúchadlá ďalej od smartfónu.
- Nezakrývajte rukami ani inými predmetmi mikrofóny (A) na ľavej a pravej časti slúchadiel. Účinnosť funkcie potlačenia hluku alebo režimu okolitého zvuku nemusí byť dostatočná, alebo môže byť počuť pískanie (zvuk spätnej väzby). Ak sa niečo z toho stane, odstráňte ruky alebo iné predmety z ľavého a pravého mikrofónu.



Podrobné informácie o používaní funkcie potlačovania hluku nájdete v nasledujúcej Súvisiacej téme.

Súvisiaca téma

- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541816

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Používanie funkcie potlačovania hluku

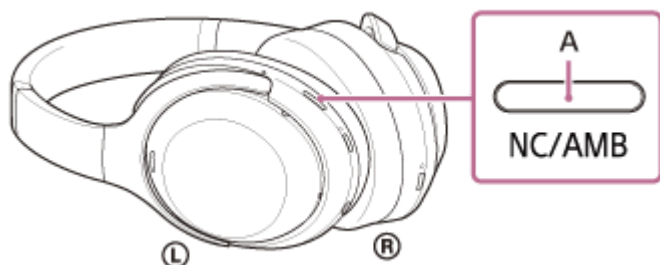
Ak zapnete funkciu potlačovania hluku, môžete si vychutnávať hudbu bez rušenia okolitým hlukom.

1 Zapnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.

Ak slúchadlá používate po prvýkrát po zakúpení alebo bezprostredne po ich inicializácii, funkcia potlačovania hluku sa aktivuje automaticky pri ich zapnutí.

2 Stlačte tlačidlo potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku (A), aby ste zmenili nastavenia funkcie potlačovania hluku.



Každým ťuknutím tlačidla sa funkcia zmení nasledovne.

Funkcia potlačovania hluku je zapnutá a Režim okolitého zvuku je vypnutý.
Budete počuť zvuk upozornenia.



Režim okolitého zvuku je zapnutý a funkcia potlačovania hluku je vypnutá.
Budete počuť zvuk upozornenia.



Funkcia potlačovania hluku a Režim okolitého zvuku sú vypnuté.
Budete počuť zvuk upozornenia.

Skontrolujte zvuk upozornení

Možno sa nebude dať prehrať v žiadnych prehrávačoch okrem tých najnovších.

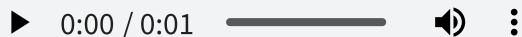
- Keď je zapnutá funkcia potlačovania hluku



- Keď je zapnutý Režim okolitého zvuku



- Keď sú funkcia potlačovania hluku a Režim okolitého zvuku vypnuté



Video s pokynmi

Pozrite si video a zistíte, ako používať funkciu potlačenia šumu. Nie je k dispozícii žiadne zvukové vysvetlenie.

Modely pre krajiny a regióny s výnimkou pevninskej Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0110/h_zz/

Modely pre pevninskú Čínu:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0110/zh-cn/>

Modely pre Japonsko:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0110/ja/>

Rada

- Ak pri používaní funkcie potlačovania hluku cez pripojenie BLUETOOTH pripojíte dodaný kábel slúchadiel, funkcia BLUETOOTH sa vypne. Funkciu potlačovania hluku môžete naďalej používať.
- Nastavenia funkcie potlačovania hluku a Režimu okolitého zvuku môžete zmeniť aj pomocou "Sound Connect" aplikácie.

Súvisiaca téma

- [Hlasové pokyny](#)
- [Zapnutie slúchadiel](#)
- [Čo je potlačovanie hluku?](#)
- [Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby \(režim okolitého zvuku\)](#)
- [Pomocou "Sound Connect" aplikácie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541817

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Optimalizácia funkcie potlačovania hluku podľa podmienok nosenia (Optimalizátor funkcie NC)

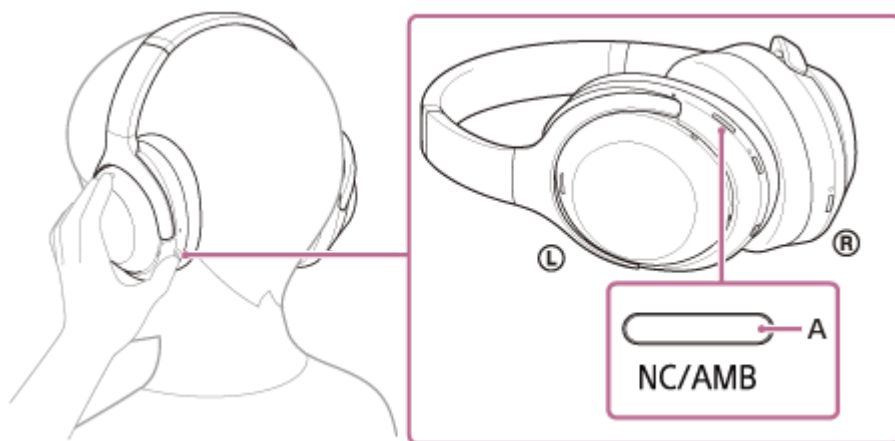
Slúchadlá analyzujú podmienky nosenia, ako sú tvar tváre, účes a to, či nosíte okuliare, aby optimalizovali výkon funkcie potlačovania hluku.

Odporúča sa spustiť program Optimalizátor funkcie NC pri prvom použití slúchadiel alebo v prípade, že sa zmenili podmienky nosenia.

1 Nasadíte si zapnuté slúchadlá.



2 Stlačte a podržte tlačidlo potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku (A) približne 2 sekundy, kým nezačujete hlasové pokyny: „Optimizer start“ (Optimalizátor sa spustil).



Počas prebiehajúcej optimalizácie budete počuť testovacie signály. Po dokončení procesu optimalizácie zaznie hlasový oznam „Optimizer finished“ (Optimalizátor sa ukončil).

Rada

- Odporúča sa spustiť Optimalizátor funkcie NC znova, ak sa zmenili podmienky nosenia, napríklad po zmene účesu alebo po zložení okuliarov, ktoré zvyčajne nosíte.
- Aplikáciu Optimalizátora funkcie NC môžete spustiť aj z “Sound Connect” aplikácie.

Poznámka

- Pri spustení programu Optimalizátor funkcie NC si nasadte slúchadlá tak, ako ich nosíte pri bežnom používaní. Odporúča sa, aby ste sa slúchadiel nedotýkali, kým je spustený program Optimalizátor funkcie NC.
- Ak slúchadlá počas behu programu Optimalizátor funkcie NC prijímú iné príkazy, proces sa zruší.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541837

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby (režim okolitého zvuku)

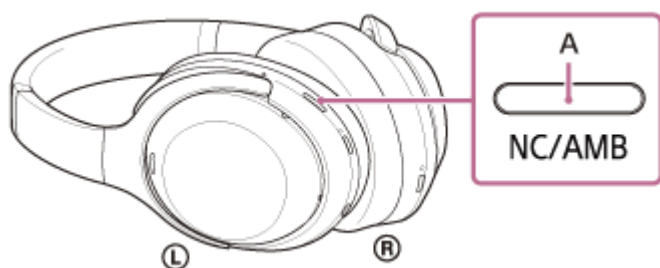
Mikrofóny v ľavom a pravom slúchadle uľahčujú vnímanie okolitého zvuku. Môžete vnímať okolité zvuky a zároveň si vychutnávať hudbu.

1 Zapnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.

Ak slúchadlá používate po prvýkrát po zakúpení alebo bezprostredne po ich inicializácii, funkcia potlačovania hluku sa aktivuje automaticky pri ich zapnutí.

2 Stlačte tlačidlo potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku (A), aby ste prešli do Režimu okolitého zvuku.



Každým ťuknutím tlačidla sa funkcia zmení nasledovne.

Režim okolitého zvuku je zapnutý a funkcia potlačovania hluku je vypnutá.
Budete počuť zvuk upozornenia.



Funkcia potlačovania hluku je zapnutá a Režim okolitého zvuku je vypnutý.
Budete počuť zvuk upozornenia.

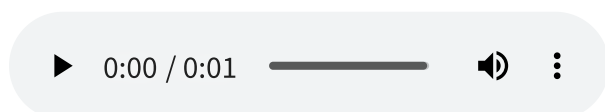


Funkcia potlačovania hluku a Režim okolitého zvuku sú vypnuté.
Budete počuť zvuk upozornenia.

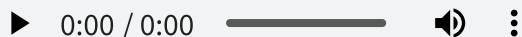
Skontrolujte zvuk upozornení

Možno sa nebude dať prehrať v žiadnych prehliadačoch okrem tých najnovších.

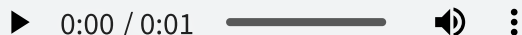
- Keď je zapnutý Režim okolitého zvuku



- Keď je zapnutá funkcia potlačovania hluku



- Keď sú funkcia potlačovania hluku a Režim okolitého zvuku vypnuté



Video s pokynmi

Pozrite si video a zistíte, ako používať režim okolitého zvuku. Nie je k dispozícii žiadne zvukové vysvetlenie.

Modely pre krajiny a regióny s výnimkou pevninskej Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0110/h_zz/

Modely pre pevninskú Čínu:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0110/zh-cn/>

Modely pre Japonsko:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0110/ja/>

Rada

- Nastavenia režimu okolitého zvuku, ktoré sa zmenili pomocou "Sound Connect" aplikáciou, sa ukladajú do slúchadiel. Môžete si vychutnávať hudbu s uloženými nastaveniami zapnutím Režimu okolitého zvuku aj vtedy, keď sú slúchadlá pripojené k iným zariadeniam, na ktorých nie je "Sound Connect" nainštalovaná aplikácia.

Poznámka

- V závislosti od okolných podmienok, ako aj od typu a hlasitosti prehrávaného zvuku, sa môže stať, že okolité zvuky nebudú počuteľné ani pri použití Režimu okolitého zvuku. Slúchadlá nepoužívajte na miestach, kde by mohlo byť nebezpečné, ak by ste nepočuli okolitý zvuk, napríklad na ceste s vozidlami a bicyklami.
- Ak nemáte slúchadlá správne nasadené na ušiach, režim okolitého zvuku nemusí fungovať správne. Nasadte si slúchadlá správne.
- V závislosti od okolitého prostredia sa môže pri aktivácii Režimu okolitého zvuku zvýšiť hluk spôsobený vetrom. V takom prípade znížte hlasitosť v Režime okolitého zvuku pomocou "Sound Connect" aplikácie. Ak je hluk vetra stále výrazný, vypnite Režim okolitého zvuku.
- Ak je aktivovaný Režim okolitého zvuku a vaše prsty alebo vlasy sa dotknú mikrofónov funkcie potlačovania hluku, môže sa ozvať hlasný zvuk.

Súvisiaca téma

- [Hlasové pokyny](#)
- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)
- [Pomocou "Sound Connect" aplikácie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541818

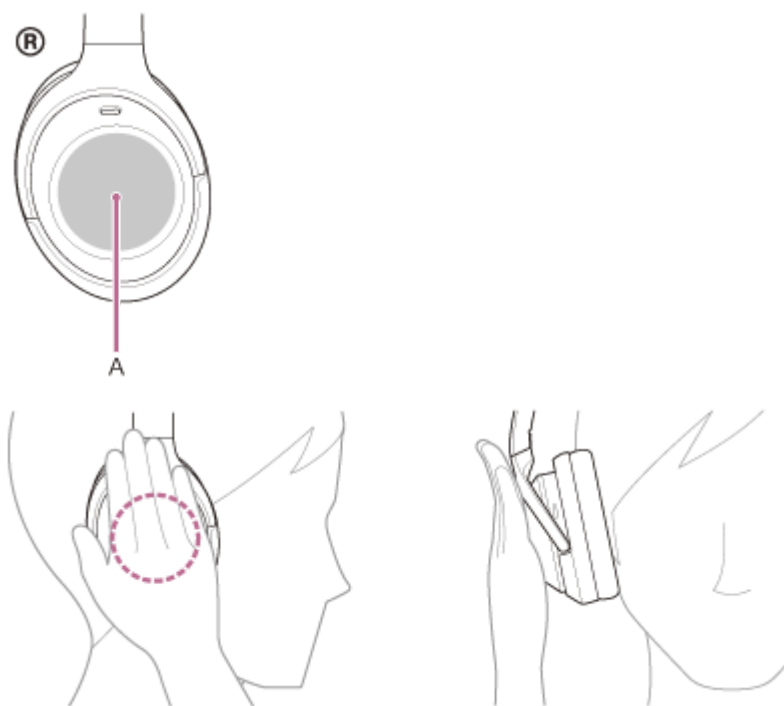
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Rýchle počúvanie okolitého zvuku (režim rýchlej pozornosti)

Táto funkcia stlmí hudbu, zvuk volania a zvuk vyzváňania, aby ste jednoducho počuli okolitý zvuk. Režim rýchlej pozornosti je užitočný, ak chcete napríklad ihneď počuť oznámenia vo vlaku a podobne.

Aktivácia režimu rýchlej pozornosti

Dotknite sa celého ovládacieho panela s dotykovým snímačom (A) slúchadiel. Režim rýchlej pozornosti sa aktivuje len vtedy, ak sa dotýkate ovládacieho panela s dotykovým snímačom.



Deaktivácia režimu rýchlej pozornosti

Uvoľnite ruku z ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

Poznámka

- Ak sa snímača dotknete tak, ako je to znázornené na nasledujúcom obrázku, funkcia nemusí fungovať správne.
 - Nie je zakrytý celý ovládací panel s dotykovým snímačom.



- Nedotýkate sa ovládacieho panela s dotykovým snímačom.



- V závislosti od okolných podmienok, ako aj od typu a hlasitosti prehrávaného zvuku, sa môže stať, že okolité zvuky nebudú počuteľné ani pri použití Režimu rýchlej pozornosti. Slúchadlá nepoužívajte na miestach, kde by mohlo byť nebezpečné, ak by ste nepočuli okolitý zvuk, napríklad na ceste s vozidlami a bicyklami.
- Ak slúchadlá nemáte nasadené správne, režim rýchlej pozornosti nemusí fungovať správne. Nasadte si slúchadlá správne.
- Režim rýchlej pozornosti nie je možné používať počas hovoru.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541819

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Rozhovor s niekým počas nosenia slúchadiel (Speak-to-Chat)

Speak-to-Chat je funkcia, ktorá uľahčuje počúvanie hlasu vášho partnera v rozhovore pri nosení slúchadiel. Nastavte pomocou "Sound Connect" aplikáciu.

Keď je Speak-to-Chat je tento režim aktivovaný, slúchadlá pozastavia prehrávanie hudby a zachytia hlas osoby, s ktorou sa rozprávate, aby ste ju lepšie počuli.

Ak slúchadlá nedetegujú na určitý čas hlas používateľa, režim Speak-to-Chat sa automaticky vypne.

Ak chcete tento režim ukončiť skôr, použite tlačidlá alebo dotykový snímač ovládania na slúchadlách.



Aby ste mohli Speak-to-Chat

Ak chcete aktivovať režim Speak-to-Chat, funkcia Speak-to-Chat musí byť vopred aktivovaná.

Vo výrobných nastaveniach je režim Speak-to-Chat deaktivovaný. Ak chcete túto funkciu zapnúť, zmeňte nastavenie pomocou "Sound Connect" aplikácii.

Ako vypnúť Speak-to-Chat

Ak chcete túto funkciu vypnúť, zmeňte nastavenie pomocou "Sound Connect" aplikácii.

Rada

- Môžete tiež použiť "Sound Connect" aplikáciu na prepínanie medzi zapnutým a vypnutým režimom, na zmenu citlivosti automatickej detekcie zvuku a na zmenu času, po ktorom sa Speak-to-Chat ukončenia režimu. Vo výrobných nastaveniach je čas do vypnutia režimu nastavený na približne 15 sekúnd.

Poznámka

- Režim Speak-to-Chat režim sa aktivuje, keď zistí reč osoby, ktorá má nasadené slúchadlá. V ojedinelých prípadoch sa tento režim môže neúmyselne aktivovať v dôsledku vibrácií spôsobených činnosťami, ako je čistenie zubov, kašľanie alebo mrmlanie, alebo zariadeniami, ako sú elektrické zubné kefky, masážne prístroje alebo holiace strojčeky. Ak sa Speak-to-Chat režim sa spúšťa príliš často, nastavte Speak-to-Chat režim na „L Sensitivity“.
- Tento Speak-to-Chat režim sa nemusí spustiť, ak sa kvôli okolitému hluku nezaznamená reč osoby nosiacej slúchadlá. V takom prípade skúste rozprávať dlhšie alebo hlasnejšie. V prostrediach s mimoriadne hlasným hlukom, napríklad v lietadle, sa však Speak-to-Chat sa tento režim nemusí spustiť, aj keby ste hovorili dlhšie alebo hlasnejšie.

Súvisiaca téma

- Pomocou "Sound Connect" aplikácie

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Prijatie hovoru

Prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH môžete telefonovať s voľnými rukami na smartfóne, ktorý podporuje nasledujúce profily BLUETOOTH.

- HFP: Hands-free Profile
- HSP: Headset Profile
- Ak váš smartfón podporuje obidve HFP aj HSP, nastavte ho na HFP.
- Postup obsluhy sa môže líšiť v závislosti od typu smartfónu. Prečítajte si návod na obsluhu dodaný so zariadením so smartfónom.
- V závislosti od pripojeného zariadenia alebo aplikácie sa môže stať, že funkcie nebudú fungovať správne, aj keď sa ich pokúsite ovládať pomocou Slúchadiel.

Tón zvonenia

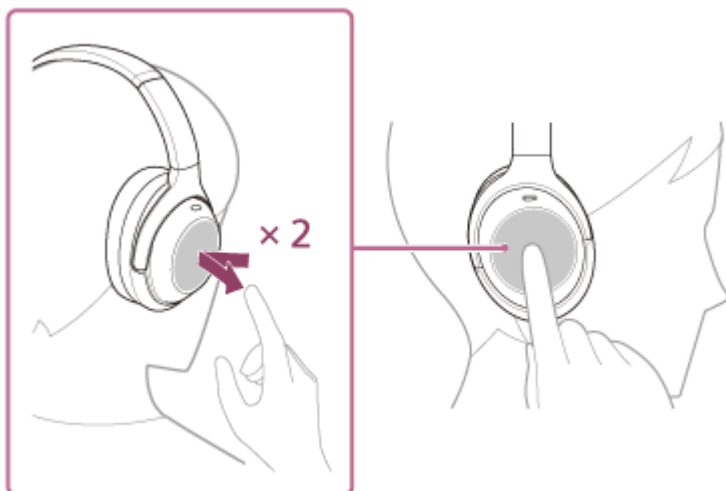
Keď príde prichádzajúci hovor, zo slúchadiel zaznie zvonenie a kontrolka rýchlo bliká modro. V závislosti od smartfónu zaznie jeden z nasledujúcich tónov zvonenia.

- Tón zvonenia nastavený v slúchadlách
- Tón zvonenia nastavený v smartfóne
- V smartfóne je nastavený iba zvonenie pre pripojenie cez BLUETOOTH

1 Najskôr pripojte slúchadlá k smartfónu prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH.

2 Keď začujete zvonenie, dvakrát rýchlo ťuknite na dotykový snímač ovládania v intervale približne 0,4 sekundy, aby ste prijali hovor.

Ak prijmete prichádzajúci hovor počas prehrávania hudby, prehrávanie hudby sa pozastaví a v slúchadlách zaznie tón zvonenia.



Môžete hovoriť cez mikrofóny na ľavej jednotke.

Ak v slúchadlách nie je počuť žiaden tón zvonenia

- Slúchadlá nemusia byť pripojené k smartfónu cez HFP alebo HSP. Skontrolujte stav pripojenia v smartfóne.
- Ak sa prehrávanie hudby nepozastaví automaticky, pozastavte prehrávanie pomocou prehrávacieho zariadenia.

3 Ovládajte hlasitosť pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

- Zvýšenie hlasitosti: Opakovane ťahajte prstom nahor, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Zníženie hlasitosti: Opakovanými potiahnutiami prsta nadol znížte hlasitosť na požadovanú úroveň.



- Ak chcete hlasitosť meniť súvisle: prstom potiahnite nahor alebo nadol a podržte. Uvoľnite pri požadovanej úrovni hlasitosti.

Keď hlasitosť dosiahne maximálnu alebo minimálnu úroveň, zaznie výstražný signál.

4 Keď ukončíte telefonát, dvakrát rýchlo ťuknite na ovládací panel s dotykovým snímačom v intervale približne 0,4 sekundy, čím hovor ukončíte.

Ak ste hovor prijali počas počúvania hudby, prehrávanie hudby sa po skončení hovoru automaticky obnoví.

Rada

- Pri prijímaní hovorov počas používania smartfónu alebo mobilného telefónu môžu niektoré smartfóny alebo mobilné telefóny prijať hovor v telefóne namiesto slúchadiel. S HFP alebo HSP prepojením presmerujte hovor na slúchadlá tak, že podržíte prst na dotykovom snímači ovládania slúchadiel, kým sa hovor nepresmeruje, alebo pomocou smartfónu či mobilného telefónu.
- Hlasitosť hovoru je možné nastaviť iba počas telefonického rozhovoru.
- Hlasitosť slúchadiel pri hovoroch a prehrávaní hudby možno upraviť nezávisle od seba. Aj keď počas hovoru zmeníte hlasitosť, hlasitosť prehrávania hudby sa nezmení.

Poznámka

- Pri prijímaní hovoru počas prehrávania hudby sa v závislosti od pripojeného zariadenia alebo aplikácie na prehrávanie hudby, ktorú používate, nemusí po skončení hovoru prehrávanie automaticky obnoviť.
- Smartfón používajte vo vzdialenosti minimálne 50 cm (19,68 palca) od slúchadiel. Ak sú slúchadlá príliš blízko smartfónu, v slúchadlách môže byť počuť hluk.
- Váš hlas bude počuť cez mikrofón slúchadiel (funkcia Bočný tón). V takomto prípade je možné, že cez slúchadlá budete počuť okolité zvuky alebo zvuky súvisiace s prevádzkou slúchadiel, nejde však o poruchu.

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Uskutočnenie hovoru](#)
- [Funkcie na telefonovanie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541821

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Uskutočnenie hovoru

Prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH môžete telefonovať s voľnými rukami na smartfóne, ktorý podporuje nasledujúce profily BLUETOOTH.

- HFP: Hands-free Profile
- HSP: Headset Profile
- Ak váš smartfón podporuje obidve HFP aj HSP, nastavte ho na HFP.
- Postup obsluhy sa môže líšiť v závislosti od typu smartfónu. Prečítajte si návod na obsluhu dodaný so zariadením so smartfónom.
- V závislosti od pripojeného zariadenia alebo aplikácie sa môže stať, že funkcie nebudú fungovať správne, aj keď sa ich pokúsite ovládať pomocou Slúchadiel.

1 Pripojte slúchadlá k smartfónu prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH.

2 Uskutočnite hovor pomocou smartfónu.

Pri uskutočňovaní hovoru bude tón vytáčania znieť v slúchadlách.

Ak hovor uskutočníte počas počúvania hudby, prehrávanie sa automaticky pozastaví.

Ak v slúchadlách neznie tón vytáčania, nastavte slúchadlá ako volacie zariadenie pomocou smartfónu.

Môžete hovoriť cez mikrofóny na ľavej jednotke.

3 Ovládajte hlasitosť pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

- Zvýšenie hlasitosti: Opakovane ťahajte prstom nahor, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



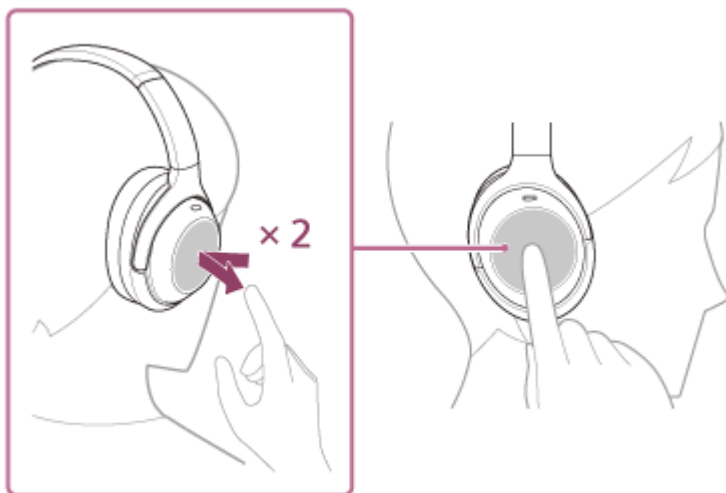
- Zníženie hlasitosti: Opakovanými potiahnutiami prstom nadol znížte hlasitosť na požadovanú úroveň.



- Ak chcete hlasitosť meniť súvisle: prstom potiahnite nahor alebo nadol a podržte. Uvoľnite pri požadovanej úrovni hlasitosti.

Keď hlasitosť dosiahne maximálnu alebo minimálnu úroveň, zaznie výstražný signál.

- 4 Keď ukončíte telefonát, dvakrát rýchlo ťuknite na ovládací panel s dotykovým snímačom v intervale približne 0,4 sekundy, čím hovor ukončíte.



Ak ste hovor uskutočnili počas počúvania hudby, prehrávanie hudby sa po skončení hovoru automaticky obnoví.

Rada

- Hlasitosť hovoru je možné nastaviť iba počas telefonického rozhovoru.
- Hlasitosť slúchadiel pri hovoroch a prehrávaní hudby možno upraviť nezávisle od seba. Aj keď počas hovoru zmeníte hlasitosť, hlasitosť prehrávania hudby sa nezmení.

Poznámka

- Pri telefonovaní počas prehrávania hudby sa v závislosti od pripojeného zariadenia alebo aplikácie na prehrávanie hudby, ktorú používate, nemusí prehrávanie po skončení hovoru automaticky obnoviť.
- Smartfón používajte vo vzdialenosti minimálne 50 cm (19,68 palca) od slúchadiel. Ak sú slúchadlá príliš blízko smartfónu, v slúchadlách môže byť počuť hluk.
- Váš hlas bude počuť cez mikrofón slúchadiel (funkcia Bočný tón). V takomto prípade je možné, že cez slúchadlá budete počuť okolité zvuky alebo zvuky súvisiace s prevádzkou slúchadiel, nejde však o poruchu.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Prijatie hovoru](#)
- [Funkcie na telefonovanie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541822

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Funkcie na telefonovanie

Funkcie dostupné počas hovoru sa môžu líšiť v závislosti od profilu podporovaného smartfónom. Okrem toho, aj keď je profil rovnaký, dostupné funkcie sa môžu líšiť v závislosti od smartfónu.

V závislosti od pripojeného zariadenia alebo používanej aplikácie funkcie nemusia správne fungovať ani v prípade, že sa ich budete snažiť ovládať pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

Prečítajte si návod na obsluhu dodaný so zariadením so smartfónom.

Ak je podporovaným profilom „HFP“ (Hands-free Profile)

V pohotovostnom režime/počas prehrávania hudby

- Priložte prst na dotykový snímač ovládacieho panelu na približne 1 sekundu, aby ste spustili funkciu hlasového vytáčania na smartfóne/mobilnom telefóne, alebo aktivujte funkciu Google app na smartfóne s operačným systémom Android alebo Siri na iPhone.



Odchádzajúci hovor

- Na zrušenie odchádzajúceho hovoru dvakrát rýchlo ťuknite na ovládací panel s dotykovým snímačom v intervale približne 0,4 sekundy.
- Podržaním prsta na ovládacom paneli s dotykovým snímačom zmeníte volacie zariadenie zo slúchadiel na smartfón/mobilný telefón a opačne.

Prichádzajúci hovor

- Rýchlym dvojitém ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom hovor prijmete.
- Podržaním prsta na ovládacom paneli s dotykovým snímačom hovor odmietnete.

Počas hovoru

- Rýchlym dvojitém ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom hovor ukončíte.
- Podržaním prsta na ovládacom paneli s dotykovým snímačom zmeníte volacie zariadenie zo slúchadiel na smartfón/mobilný telefón a opačne.

Ak je podporovaným profilom „HSP“ (Headset Profile)

Odchádzajúci hovor

- Rýchlym dvojitém ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom zrušíte odchádzajúci hovor.

Prichádzajúci hovor

- Rýchlym dvojitým ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom hovor prijmete.

Počas hovoru

- Rýchlym dvojitým ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom hovor ukončíte.

Súvisiaca téma

- [Prijatie hovoru](#)
- [Uskutočnenie hovoru](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541823

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Videohovor vo vašom počítači

Keď uskutočňujete videohovor v počítači, môžete hovoriť bezdrôtovo do slúchadiel.

1 Pripojte slúchadlá k počítaču prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH.

2 V počítači spustíte aplikáciu na videohovory.

3 Skontrolujte nastavenia (*) aplikácie na videohovory.

- Keď uskutočňujete videohovor na počítači, vyberte možnosti pripojenia (HFP/HSP) a nie pripojenia na prehrávanie hudby (A2DP). Ak vyberiete pripojenie na prehrávanie hudby, môže sa stať, že videohovor nebude možné uskutočniť.
- V nastaveniach reproduktora vyberte možnosti pre volania [Headset (WH-1000XM4CHands-Free)] (**). ([Headphones (WH-1000XM4CStereo)] (**)) slúži na pripojenie na prehrávanie hudby.)
- V nastaveniach mikrofónu vyberte možnosti pre volania [Headset (WH-1000XM4CHands-Free)] (**). Ak mikrofón nie je nastavený, režim Speak-to-Chat sa aktivuje, keď sa slúchadlá zaregistrujú reč osoby, ktorá má nasadené slúchadlá, a zvuk zo slúchadiel je stlmený.
- V závislosti od aplikácie na videohovory, ktorú používate, sa môže zobrazíť len [WH-1000XM4C]. Ak je to tak, vyberte [WH-1000XM4C].
- Pozrite si webové stránky zákazníckej podpory, kde nájdete často kladené otázky a odpovede.

(*) V závislosti od aplikácie na videohovory, ktorú používate, táto funkcia nemusí byť k dispozícii.

(**) Názvy sa môžu líšiť v závislosti od počítača alebo aplikácie na videohovory, ktorú používate.

Rada

- V nasledujúcich prípadoch vyberte [Headset (WH-1000XM4CHands-Free)] v nastaveniach počítača, aby ste mohli nadviazať pripojenie. Pozrite si časť [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#) alebo [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#).
 - Ak nie je možné potvrdiť nastavenia aplikácie na videohovory
 - Ak nemôžete vybrať pripojenia na volanie [Headset (WH-1000XM4CHands-Free)]

Poznámka

- Kým je režim Speak-to-Chat povolený a keď mikrofón nie je správne nastavený, režim Speak-to-Chat sa aktivuje, keď sa deteguje zvuk, a zvuk zo slúchadiel sa môže stlmiť.
- Je možné, že v závislosti od používanej aplikácie na videohovory nebude možné nakonfigurovať nastavenia mikrofónu. Ak je to tak, použite "Sound Connect" aplikáciu na deaktiváciu Speak-to-Chat.
- V závislosti od používaného počítača alebo aplikácie slúchadlá nemusia počas videohovoru fungovať správne. Reštartovanie počítača môže vyriešiť tento problém.

Súvisiaca téma

- [Ako nadviazať bezdrôtové pripojenie k zariadeniam BLUETOOTH](#)
- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)
- [Párovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\)](#)

- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)
- [Odpojenie pripojenia BLUETOOTH \(po použití\)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541824

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Používanie funkcie hlasovej asistencie (Google™ app)

Po pripojení k Google app na vašom smartfóne s operačným systémom Android môžete smartfón ovládať hlasom, aj keď máte nasadené slúchadlá.

1 Nastavenia asistenta a voľbu hlasového vstupu nastavte v aplikácii Google app.

Na smartfóne s operačným systémom Android vyberte nasledujúce ponuky.

[Settings] - [Apps & notifications] - [Advanced] - [Default apps] - [Assist & voice input]

Potom nastavte [Assist app] na hodnotu Google app.

Uvedený postup je len príkladom. Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu smartfónu s operačným systémom Android.

Môže sa vyžadovať najnovšia verzia aplikácie Google app.

Modely pre krajiny a regióny s výnimkou pevninskej Číny:

Podrobnosti o Google app nájdete v návode na obsluhu alebo na webovej stránke podpory vášho smartfónu s operačným systémom Android, prípadne na Google Play na našej webovej stránke.

Modely pre pevninskú Čínu:

Podrobnosti o Google app nájdete v návode na obsluhu alebo na webovej stránke podpory smartfónu s operačným systémom Android.

Táto Google app nemusí byť možné aktivovať z slúchadiel v závislosti od špecifikácií smartfónu s operačným systémom Android.

2 Pripojte slúchadlá k smartfónu s operačným systémom Android prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH.

3 Keď je smartfón s operačným systémom Android v pohotovostnom režime alebo prehráva hudbu, podržte prst na dotykovom snímači ovládania slúchadiel dlhšie ako približne 1 sekundu.



Aplikácia Google app sa aktivovala.

4 Porozprávajte sa s Googlom prostredníctvom aplikácie, keď máte slúchadlá nasadené na ušiach.

Na ľavej časti slúchadiel sa nachádzajú mikrofóny.

Podrobnosti o aplikáciách, ktoré sú kompatibilné s Google app, nájdete v návode na obsluhu smartfónu s operačným systémom Android.

Po spustení Google appsa hlasové zadávanie deaktivuje, ak sa počas určitého časového obdobia nezaznamená žiadna reč.

Poznámka

- Aj keby bola na vašom smartfóne s operačným systémom Android aktivovaná funkcia „Hey Google“ je na vašom smartfóne s Androidom povolená, nemôžete použiť hlasový príkaz „Hey Google“ na spustenie aplikácie Google app.
- Počas používania funkcie hlasovej asistencie bude váš hlas počuť zo slúchadiel prostredníctvom mikrofónov v slúchadlách (funkcia Bočný tón). V takomto prípade je možné, že cez slúchadlá budete počuť okolité zvuky alebo zvuky súvisiace s prevádzkou slúchadiel, nejde však o poruchu.
- Aplikácia Google app sa nemusí dať aktivovať v závislosti od technických údajov smartfónu alebo verzie aplikácie.
- Aplikácia Google app nefunguje pri pripojení k zariadeniu, ktoré nie je kompatibilné s funkciou hlasovej asistencie.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541825

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Používanie funkcie hlasovej asistencie (Siri)

Po prepojení so Siri vo vašom iPhone môžete iPhone ovládať hlasom, aj keď máte nasadené slúchadlá.

1 Aktivujte Siri.

Na iPhone-e vyberte [Settings] – [Siri & Search].

Zapnúť [Press Home for Siri] a [Allow Siri When Locked].

Uvedený postup je len príkladom. Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu zariadenia iPhone.

Podrobnosti o službe Siri nájdete v návode na obsluhu alebo na webovej stránke podpory pre iPhone.

2 Pripojte slúchadlá k iPhone-u prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH.

3 Keď je iPhone v pohotovostnom režime alebo prehráva hudbu, priložte prst na dotykový snímač ovládania slúchadiel a podržte ho tam dlhšie ako približne 1 sekundu.



Siri je aktivovaná.

4 Komunikujte so Siri prostredníctvom aplikácie, keď máte slúchadlá nasadené na ušiach.

Na ľavej časti slúchadiel sa nachádzajú mikrofóny.

Podrobnosti o aplikáciách, ktoré sú kompatibilné so Siri, nájdete v návode na obsluhu zariadenia iPhone.

Po aktivácii Siri sa táto funkcia deaktivuje, ak sa počas určitého časového obdobia nezaznamená žiadny hlasový vstup.

Poznámka

- Siri sa nedá aktivovať, keď povieť „Hey Siri“, a to ani v prípade, že je v iPhone zapnuté nastavenie „Hey Siri“ na iPhone je zapnuté.
- Počas používania funkcie hlasovej asistencie bude váš hlas počuť zo slúchadiel prostredníctvom mikrofónov v slúchadlách (funkcia Bočný tón). V takomto prípade je možné, že cez slúchadlá budete počuť okolité zvuky alebo zvuky súvisiace s prevádzkou slúchadiel, nejde však o poruchu.
- V závislosti od technických parametrov smartfónu alebo verzie aplikácie nemusí byť funkcia Siri aktivovaná.

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Bezpečnostné upozornenia

O komunikácii cez BLUETOOTH

- Bezdrôtová technológia BLUETOOTH je technológia s krátkym dosahom, ktorá umožňuje komunikáciu medzi digitálnymi zariadeniami, ako sú smartfóny a počítače. Maximálny komunikačný dosah sa môže líšiť v závislosti od prekážok v priestore (ľudia, kovové predmety, steny a pod.) alebo elektromagnetického prostredia.
- V závislosti od zariadenia BLUETOOTH pripojeného k slúchadlám, komunikačného prostredia a okolných podmienok môže dochádzať k šumu alebo k výpadkom zvuku.
- Maximálny dosah komunikácie slúchadiel je približne 10 m (32,8 ft). Dosah komunikácie sa môže líšiť v závislosti od okolitého prostredia.
- Mikrovlnné žiarenie zo zariadenia BLUETOOTH môže mať vplyv na prevádzku elektronických zdravotníckych prístrojov. V záujme bezpečnosti vypnite slúchadlá a ďalšie zariadenia s rozhraním BLUETOOTH na nasledujúcich miestach:
 - v nemocniciach, v blízkosti miest vyhradených pre invalidov vo vlakoch, na miestach s prítomnosťou horľavých plynov, v blízkosti automatických dverí a v blízkosti požiarnych hlásičov.
- Ak používate slúchadlá v lietadle, postupujte podľa pokynov letovej posádky. Rádiové vlny môžu negatívne ovplyvniť prístroje, čo môže spôsobiť riziko poruchy s následkom nehody.
- Prehrávanie zvuku v slúchadlách môže byť v porovnaní so zvukom vo vysielajúcom zariadení oneskorené, a to v dôsledku vlastností bezdrôtovej technológie BLUETOOTH. Následkom toho nemusí byť pri sledovaní videí alebo hraní hier zvuk synchronizovaný s obrazom.
- Slúchadlá podporujú bezpečnostné funkcie, ktoré sú v súlade so štandardom BLUETOOTH, a slúžia na zabezpečenie bezpečnosti pri komunikácii prostredníctvom bezdrôtovej technológie BLUETOOTH. V závislosti od nastavení a iných faktorov však toto zabezpečenie nemusí byť dostatočné. Pri komunikácii prostredníctvom bezdrôtovej technológie BLUETOOTH buďte opatrní.
- Spoločnosť Sony nenesie žiadnu zodpovednosť za akékoľvek škody alebo straty vyplývajúce z úniku informácií, ku ktorému dochádza pri používaní komunikácie cez BLUETOOTH.
- Nie je možné zaručiť pripojenie cez BLUETOOTH so všetkými zariadeniami s podporou BLUETOOTH.
 - Zariadenia BLUETOOTH pripojené k slúchadlám musia spĺňať požiadavky štandardu BLUETOOTH stanovené Bluetooth SIG, Inc., a musia mať certifikát o súlade.
 - Aj keď pripojené zariadenie spĺňa požiadavky štandardu BLUETOOTH opísaného vyššie, pripojenie sa môže nepodariť v závislosti od vlastností a technických parametrov daného zariadenia. Okrem toho sa môžu vyskytnúť rozdiely v spôsobe ovládania, zobrazení alebo výkone.
 - Pri používaní slúchadiel na hands-free telefonovanie sa môže v závislosti od pripojeného zariadenia alebo prostredia komunikácie vyskytnúť hluk.
- V závislosti od pripojeného zariadenia môže začatie komunikácie chvíľu trvať.

Poznámka k zvýšeniu teploty

- Teplota slúchadiel sa môže zvýšiť počas nabíjania alebo pri dlhodobom používaní slúchadiel. Nejde o poruchu.

Poznámka k statickej elektrine

- Ak používate slúchadlá v suchom prostredí, môžete pociťovať mierne brnenie v ušiach. Nejde o poruchu slúchadiel, ale o jav spôsobený statickou elektrinou nahromadenou na vašom tele. Tento efekt môžete zmierniť tak, že budete mať oblečený odev z prírodných materiálov, ktorý nevytvára ľahko statickú elektrinu.

Poznámky o nosení slúchadiel

- Po použití slúchadiel pomaly zložte z uší. Slúchadlá sa vyznačujú vysokou mierou tesnosti. Ak na slúchadlá silno zatlačíte alebo ich náhle vytiahnete z ucha, hrozí vám poškodenie ušného bubienka.

- Pri nasadzovaní slúchadiel môže z membrány vychádzať hluk. Nejde o poruchu.
- Dlhodobé používanie slúchadiel môže spôsobiť príznaky, ako je svrbenie a podráždenie v ušiach. Ak sa u vás počas používania slúchadiel prejaví ktorýkoľvek z uvedených príznakov, ihneď ich prestaňte používať. V takom prípade sa poraďte s lekárom, kontaktujte technickú podporu spoločnosti Sony alebo najbližšieho predajcu spoločnosti Sony.

Ďalšie poznámky

- Slúchadlá sú presné zariadenie, preto ich neupustíte a nevystavujete ich silným nárazom. To môže spôsobiť deformáciu alebo poškodenie, čo môže viesť k zníženiu výkonu.
- Dotykový snímač nemusí fungovať správne, ak na dotykový ovládací panel aplikujete nálepku alebo iné samolepiace predmety.
- Dávajte pozor, aby ste si pri skladaní slúchadiel nepricvikli prsty.
- Funkcia BLUETOOTH nemusí s mobilným telefónom fungovať v závislosti od kvality signálu a okolitého prostredia.
- V závislosti od podmienok signálu smartfónu alebo okolitého prostredia možno nebudete môcť slúchadlá používať.
- Nevdychujte vzduch do riadiacej jednotky ani do mikrofónov.
- Nedovoľte, aby na slúchadlá pôsobila dlhodobá hmotnosť alebo nadmerná sila, a to ani pri ich uskladnení. Mohlo by dôjsť k ich zdeformovaniu. Pri ukladaní slúchadiel nepoužívajte nadmernú silu.
- Ak pri používaní slúchadiel pociťujete nepohodlie, ihneď ho prestaňte používať.
- Náušníky sú spotrebný materiál. Ak sa ich stav zhorší alebo dôjde k ich poškodeniu v dôsledku dlhodobého používania alebo skladovania, obráťte sa na zákaznícku podporu spoločnosti Sony alebo na najbližšieho predajcu spoločnosti Sony.
- Slúchadlá nie sú vodotesné. Ak do slúchadiel vnikne voda alebo cudzia hmota, môže dôjsť k skratu alebo poruche. Ak sa do slúchadiel dostane voda alebo cudzie predmety, ihneď prestaňte slúchadlá používať. V takom prípade sa obráťte na zákaznícku podporu spoločnosti Sony alebo na najbližšieho predajcu produktov Sony. Opatrní buďte najmä v nasledujúcich prípadoch.
 - Pri používaní slúchadiel v blízkosti umývadla alebo nádoby s tekutinou
Dávajte pozor, aby slúchadlá nespadli do umývadla alebo do nádoby naplnenej vodou.
 - Pri používaní slúchadiel počas dažďa alebo sneženia, prípadne na vlhkých miestach
 - Pri používaní slúchadiel, keď sa potíte
Ak sa slúchadlá dotknú mokrými rukami alebo ak slúchadlá prídu do kontaktu s mokrým oblečením, môžu sa namočiť.

Čistenie slúchadiel

- Z času na čas zátku vyčistíte mäkkou suchou handričkou.
- Prach a nečistoty na vonkajšej strane slúchadiel možno utrieť utierkami navlhčenými čistou vodou. Nepoužívajte nasledujúce predmety, pretože môžu poškodiť povrchovú úpravu a spôsobiť poruchu alebo poškodenie.
 - Vlhčené utierky s obsahom alkoholu
 - Riedidlo
 - Benzín a iné podobné látky

Slúchadlá nepoužívajte v blízkosti zdravotníckych zariadení

- Rádiové vlny môžu ovplyvniť fungovanie kardiostimulátorov a zdravotníckych zariadení. Slúchadlá nepoužívajte na preplnených miestach, napríklad vo vlakoch alebo v zdravotníckych prevádzkach.
- Slúchadlá obsahujú magnety. Tieto magnety môžu rušiť činnosť kardiostimulátorov, programovateľných odtokových ventilov používaných pri liečbe hydrocefalu alebo iných zdravotníckych zariadení. Neumiestňujte slúchadlá do blízkosti osôb, ktoré takéto zdravotnícke pomôcky používajú. Pred použitím slúchadiel sa poraďte so svojím lekárom, ak takéto zdravotnícke pomôcky používate.

Slúchadlá neumiestňujte do blízkosti magnetických kariet

- Slúchadlá obsahujú magnety. Ak sa magnetická karta umiestni blízko k slúchadlám, môže to mať vplyv na magnet v karte alebo sa karta môže deaktivovať.

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Podporované kodeky

Kodek je „algoritmus kódovania zvuku“, ktorý sa používa pri bezdrôtovom prenose zvuku prostredníctvom pripojenia BLUETOOTH.

Slúchadlá s mikrofónom podporujú nasledujúce 3 kodeky pre prehrávanie hudby cez A2DP pripojenie: SBC, AAC, a LDAC.

- SBC

Toto je skratka pre Subband Codec.

SBC je štandardná technológia kódovania zvuku používaná v zariadeniach BLUETOOTH.

Všetky zariadenia BLUETOOTH podporujú SBC.

- AAC

Toto je skratka pre Advanced Audio Coding.

AAC sa používa hlavne v produktoch spoločnosti Apple, ako je napríklad iPhone, ktoré dokážu poskytnúť vyššiu kvalitu zvuku než SBC.

- LDAC

LDAC je technológia kódovania zvuku vyvinutá spoločnosťou Sony, ktorá umožňuje prenos High-Resolution (Hi-Res) Audio obsahu aj cez pripojenie BLUETOOTH.

Na rozdiel od iných technológií kódovania kompatibilných s BLUETOOTH, ako je napríklad SBC, funguje bez akejkoľvek konverzie High-Resolution Audio obsahu (*).

Umožňuje prenášať cez bezdrôtovú sieť BLUETOOTH približne trikrát viac dát (**) ako ostatné technológie, a to s bezprecedentnou kvalitou zvuku, pričom využíva efektívne kódovanie a optimalizované paketovalenie.

(*) s výnimkou obsahu vo formáte DSD.

(**) v porovnaní s SBC pri výbere prenosovej rýchlosti 990 kbps (96/48 kHz) alebo 909 kbps (88,2/44,1 kHz).

Keď sa z pripojeného zariadenia prenáša hudba v jednom z vyššie uvedených kodekov, slúchadlá sa automaticky prepnú na daný kodek a prehrávajú hudbu v rovnakom kodeku.

Ak chcete prehrávať hudbu pomocou LDAC, použite aplikáciu “Sound Connect” aplikáciu a nastavte [Bluetooth Connection Quality] na [Prioritize Sound Quality]. V [Prioritize Stable Connection] a [Low latency], nie je možné prehrávať hudbu pomocou LDAC.

Ak pripojené zariadenie podporuje kodek s vyššou kvalitou zvuku než SBC, možno budete musieť zariadenie vopred nastaviť, aby ste si mohli vychutnať hudbu s požadovaným kodekom spomedzi podporovaných kodekov.

Na nastavenie kodeku si prečítajte návod na obsluhu dodaný s pripojeným zariadením.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541828

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Ako zachovávať softvér aktualizovaný (v záujme pohodlného používania slúchadiel)

Aktualizujte softvér slúchadiel, aby ste mohli využívať nové funkcie a vyriešiť niektoré problémy. Aktualizujte softvér slúchadiel pomocou "Sound Connect" aplikácie.

Podrobné informácie o najnovšom softvéri pre slúchadlá a aktualizácii softvéru nájdete v informáciách na webovej stránke podpory.

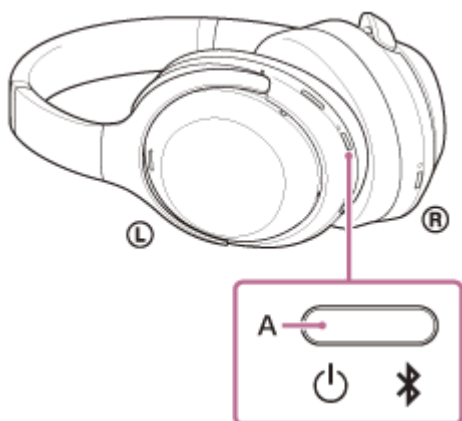
Ak je v aplikácii zapnuté automatické aktualizovanie "Sound Connect" aplikácii a sú splnené nasledujúce podmienky, aktualizácia softvéru sa spustí automaticky približne v nočných hodinách, keď sa Slúchadlá nepoužívajú.

- Softvér je už prenesený.
- Zostávajúca úroveň nabitia batérie slúchadiel je viac ako 20 %.
- Slúchadlá sa vypnú.

Softvér slúchadiel môžete aktualizovať aj nasledujúcim spôsobom.

1 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



2 Spustite "Sound Connect" aplikáciu na mobilnom zariadení, napríklad na smartfóne.

3 Aktualizujte softvér slúchadiel podľa pokynov na obrazovke.

Poznámka

- Pred vykonaním aktualizácie odpojte všetky ostatné zariadenia BLUETOOTH pripojené k mobilnému zariadeniu, ktoré sa používa na aktualizáciu.
Softvér sa nemusí aktualizovať, ak je mobilné zariadenie pripojené k iným zariadeniam kompatibilným s BLUETOOTH Low Energy (napríklad nositeľné zariadenia alebo inteligentné hodinky).
- Ak aktualizáciu nie je možné vykonať, postupujte nasledovne.
 - Zatvorte všetky aplikácie nainštalované v mobilnom zariadení okrem aplikácie "Sound Connect" túto aplikáciu.
 - Slúchadlá a mobilné zariadenie plne nabite.
 - Pred začatím aktualizácie umiestnite slúchadlá a mobilné zariadenie, ktoré na aktualizáciu používate, čo najbližšie k sebe.
 - Nezačínajte aktualizáciu, ak sa v blízkosti nachádzajú zariadenia bezdrôtovej siete LAN alebo iné zariadenia BLUETOOTH.
 - Pred aktualizáciou softvéru vypnite režim úspory energie (*) na svojom mobilnom zariadení.
V závislosti od verzie operačného systému vášho mobilného zariadenia sa môže stať, že aktualizácia nebude v režime úspory

energie dokončená.

(*) Názvy sa môžu líšiť v závislosti od mobilného zariadenia, ktoré používate.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541829

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Aby sa predišlo zhoreniu alebo poruche v dôsledku namočenia

O vodotesnosti slúchadiel

Slúchadlá nie sú vodotesné. Ak do slúchadiel vnikne voda alebo cudzia hmota, môže dôjsť k skratu alebo poruche.

Vyhýbajte sa nasledujúcim situáciám a slúchadlá nevystavujte vlhkosti alebo nečistotám.

- Používanie slúchadiel počas dažďa alebo sneženia.



- Dotýkanie sa slúchadiel bez toho, aby ste si po domácich prácach v kuchyni alebo umývaní rúk v kúpeľni vysušili ruky.



- Dotýkanie sa slúchadiel spotenými rukami alebo používanie slúchadiel v situáciách, keď sa slúchadlá môžu namočiť potom.

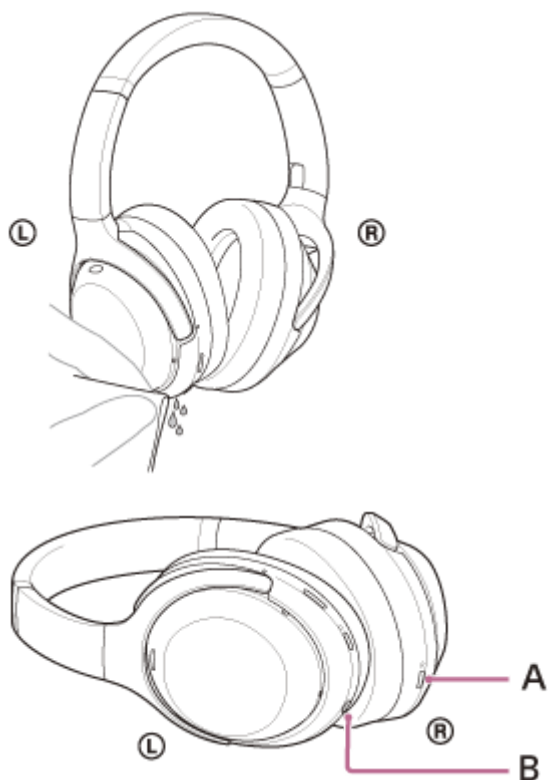


- Ukladanie slúchadiel do tašky k studenej PET fľaši.



Ak sa slúchadlá namočia alebo do slúchadiel vnikne voda

Ak sa slúchadlá nabíjajú alebo sú zapnuté, môže dôjsť k skratu alebo poruche. Pomaly otočte ušnice slúchadiel nadol, pričom sa snažte slúchadlami čo najmenej triasť, a nechajte vodu z ušnic vytiecť. Potom nastavte slúchadlá do zvislej polohy a pod port USB Type-C (A) a vstupný konektor pre kábel slúchadiel (B) vložte suchú handričku, až kým z vnútra prestane vytekať voda. Následne nechajte slúchadlá na dobre vetranom mieste bez priameho slnečného žiarenia, kým úplne nevyschnú.



Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541830

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Licencie

- Tento produkt obsahuje softvér, ktorý spoločnosť Sony využíva na základe licenčnej zmluvy s vlastníkom autorských práv na tento softvér. Na základe požiadavky vlastníka autorských práv na softvér máme povinnosť zákazníkov informovať o obsahu zmluvy. Prejdite na nasledujúcu adresu URL a prečítajte si.
<https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/26/>
- Použitie štítku „Vyrobené pre Apple“ znamená, že príslušenstvo bolo navrhnuté na pripojenie špeciálne k produktom značky Apple uvedeným na štítku a vývojár ho certifikoval tak, aby spĺňalo výkonnostné normy spoločnosti Apple. Spoločnosť Apple nie je zodpovedná za prevádzku tohto zariadenia ani za to, či spĺňa bezpečnostné a regulačné normy.
- Sieťové služby, obsah a (operačný systém a) softvér tohto výrobku môžu podliehať individuálnym podmienkam a môžu sa kedykoľvek zmeniť, prerušiť alebo ukončiť a môžu vyžadovať poplatky, registráciu a informácie o kreditnej karte.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541831

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Ochranné známky

- Google, Android a Google Play sú ochranné známky spoločnosti Google LLC.
- Apple, iPhone, macOS, Mac a Siri sú ochranné známky spoločnosti Apple Inc. registrované v USA a iných krajinách a regiónoch.
- App Store je servisná značka spoločnosti Apple Inc. registrovaná v USA a iných krajinách a regiónoch.
- IOS je ochranná známka alebo registrovaná ochranná známka spoločnosti Cisco v USA a v iných krajinách a používa sa na základe licencie.
- Microsoft a Windows sú registrované ochranné známky alebo ochranné známky spoločnosti Microsoft Corporation v USA a/alebo iných krajinách.
- Slovné označenie a logá BLUETOOTH® sú registrované ochranné známky, ktorých vlastníkom je spoločnosť Bluetooth SIG, Inc. a akékoľvek použitie týchto značiek spoločnosťou Sony Group Corporation a jej pobočkami je na základe licencie.
- USB Type-C® a USB-C® sú registrované ochranné známky organizácie USB Implementers Forum.
- LDAC a logo LDAC sú ochranné známky spoločnosti Sony Group Corporation alebo jej pridružených spoločností.
- „DSEE“ a „DSEE Extreme“ sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky spoločnosti Sony Group Corporation alebo jej pridružených spoločností.
- Všetky ostatné obchodné značky a registrované obchodné značky sú obchodnými značkami alebo registrovanými obchodnými značkami ich príslušných vlastníkov. V tomto návode nie sú uvádzané značky ™ a ®.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541832

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Riešenie problémov

Ak máte nejaké problémy, postupujte podľa nižšie uvedeného postupu.

1. Vypnite slúchadlá, nabite ich a znovu ich zapnite.



2. Reštartujte pripájané zariadenie, ako je počítač alebo smartfón.



3. Prejdite na stránku podpory spoločnosti Sony z ponuky aplikácie „Sound Connect“, kde môžete vyhľadať príčinu a riešenie problému, alebo navštívte nižšie uvedenú stránku podpory.
<https://www.sony.net/support/WH-1000XM4C/>



4. Resetujte slúchadlá.



5. Inicializujte slúchadlá.



6. Ak by problémy pretrvávali, obráťte sa na nižšie uvedenú technickú podporu spoločnosti Sony alebo na najbližšieho predajcu spoločnosti Sony.
<https://www.sony.net/support-contact>

Súvisiaca téma

- [Nabíjanie](#)
- [Resetovanie slúchadiel](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

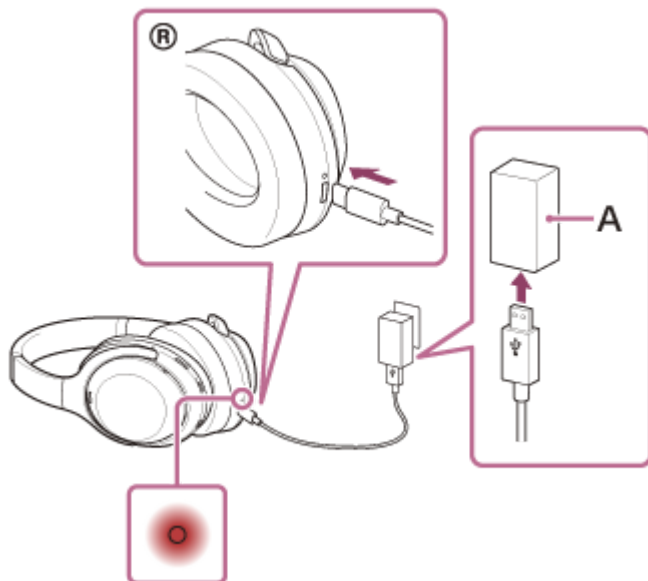
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Resetovanie slúchadiel

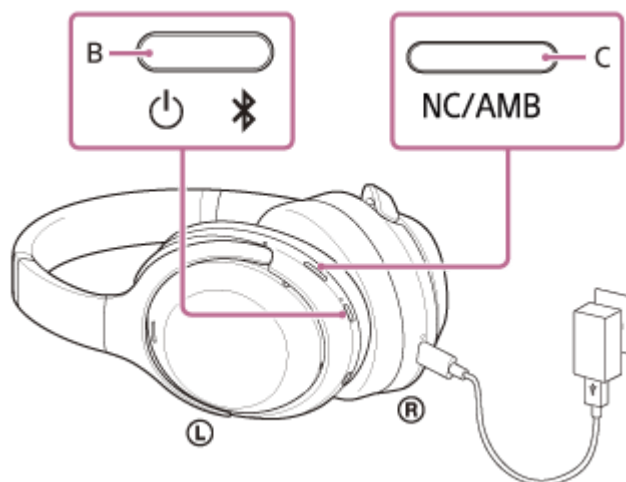
Ak sa slúchadlá nedajú zapnúť alebo ak sa nedajú používať, aj keď sú zapnuté, resetujte ich.

1 Slúchadlá pripojte k napájacej zásuvke.

Použite kábel USB Type-C a Napájací adaptér USB (A).



2 Stlačte súčasne tlačidlo napájania (B) a tlačidlo potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku (C).



Slúchadlá sa resetujú (indikátor nabíjania zhasne a potom sa znovu rozsvieti).

Informácie o párovaní a ďalšie nastavenia sa zachovávajú.

Ak slúchadlá nefungujú správne ani po resetovaní, ich inicializovaním obnovte výrobné nastavenia.

● Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541834

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

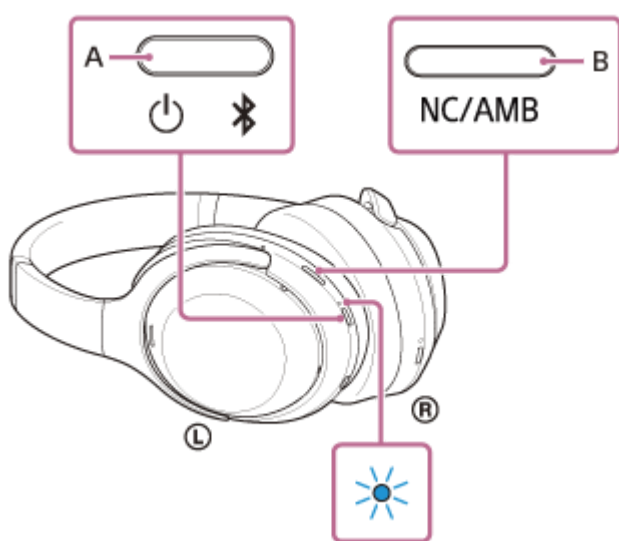
Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení

Ak slúchadlá nefungujú správne ani po resetovaní, inicializujte ich.

1 Vypnite slúchadlá.

Odpojte kábel USB Type-C.

2 Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) a tlačidlo potlačovania hluku/Režim okolitého zvuku (B) približne 7 sekúnd alebo dlhšie.



Po dokončení inicializácie indikátor 4-krát zabliká modro.

Tento postup obnoví nastavenia hlasitosti a ďalšie nastavenia na továrenské hodnoty a vymaže všetky údaje o spárovaní. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.

Ak slúchadlá nefungujú správne ani po inicializácii, obráťte sa na najbližšieho predajcu výrobkov značky Sony.

Súvisiaca téma

- [Resetovanie slúchadiel](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541835

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
WH-1000XM4C

Technické údaje

Zdroj napájania:

5 V jednosmerného prúdu (pri použití komerčne dostupného napájacieho adaptéra USB)
Pri použití vstavaných lítium-iónových batérií (prevádzkový výkon produktu: 3,7 V jednosmerného prúdu)

Čas nabíjania:

Pribl.3 hodín

Poznámka

- Časy nabíjania sa môžu líšiť v závislosti od podmienok používania.

Teplota nabíjania:

5 °C až 35 °C

Prevádzková teplota:

0 °C až 40 °C

Hmotnosť:

Približne 253 g (9 oz)

Impedancia:

40 Ω (1 kHz) (pri pripojení cez kábel slúchadiel so zapnutými slúchadlami)
16 Ω (1 kHz) (pri pripojení cez kábel slúchadiel s vypnutými slúchadlami)

Citlivosť:

106 dB/mW (pri pripojení cez kábel slúchadiel so zapnutými slúchadlami)
101 dB/mW (pri pripojení cez kábel slúchadiel s vypnutými slúchadlami)

Frekvenčná odozva:

4 Hz – 40 000 Hz (IEC(1))
(pri pripojení cez kábel slúchadiel so zapnutými slúchadlami)

(1) IEC = Medzinárodná elektrotechnická komisia

Komunikačný systém:

BLUETOOTH

Dizajn a technické údaje sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Kompatibilné modely zariadenia iPhone

iPhone 16e
iPhone 16 Pro Max
iPhone 16 Pro
iPhone 16 Plus

iPhone 16
iPhone 15 Pro Max
iPhone 15 Pro
iPhone 15 Plus
iPhone 15
iPhone 14 Pro Max
iPhone 14 Pro
iPhone 14 Plus
iPhone 14
iPhone SE (3. generácia)
iPhone 13 Pro Max
iPhone 13 Pro
iPhone 13
iPhone 13 mini
iPhone 12 Pro Max
iPhone 12 Pro
iPhone 12
iPhone 12 mini
iPhone SE (2. generácia)
iPhone 11 Pro Max
iPhone 11 Pro
iPhone 11
iPhone XS Max
iPhone XS
iPhone XR
(K marcu 2026)

V závislosti od verzie systému iOS, ktorú podporujú uvedené modely, "Sound Connect" aplikácia nemusí fungovať.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002541836

5-076-268-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation